

# Deutsche Rundschau

## in Polen

Bezugspreis: In den Ausgabestellen und Filialen monatl. 4.50 zl., mit Zustellgeld 4.80 zl. Bei Postbezug monatl. 4.89 zl., vierteljährlich 14.66 zl. Unter Streifband in Polen monatl. 8 zl. Danzig 3 zl. Deutschland 2.50 RM. — Einzel-Nr. 25 gr. Sonntags-Nr. 30 gr. Bei höherer Gewalt (Betriebsförderung usw.) hat der Bezieher keinen Anspruch auf Nachlieferung der Zeitung oder Rückzahlung des Bezugspreises. — Fernruf Nr. 594 und 595.

früher Ostdeutsche Rundschau  
Bromberger Tageblatt

Anzeigenpreis: Die einspalige Millimeterzeile 15 gr, die Millimeterzeile im Reklameteil 125 gr, Danzig 10 bzw. 80 gr, Deutschland 10 bzw. 70 gr, übriges Ausland 50%, Aufschlag. — Bei Blättervorrichtung u. schwierigem Satz 50% Aufschlag. — Abbestellung von Anzeigen schriftlich erbeten. — Öffertenzgebühr 100 gr. — Für das Erbrechen der Anzeigen an bestimmten Tagen und Blättern wird keine Gewähr übernommen. Postleistungskosten: Polen 202.157, Danzig 2528, Stettin 1847.

Nr. 28

Bromberg, Dienstag, den 6. Februar 1934

58. Jahrg.

## Die japanische Gefahr.

### Englisch-holländische Befürchtungen

Die Friedensrede Hirota, des japanischen Außenministers, hat wenig zur Verhüllung der Welt im Fernen Osten beigetragen. Russland fühlt sich nach wie vor bedroht und hat das eben erst wieder durch Stalin in recht massiver Weise zum Ausdruck gebracht. Es ist in der diplomatischen Sprache immerhin eine etwas ungewöhnliche Redewendung, wenn der russische Diktator bei Erwähnung der Beziehungen zu Japan sagte, es gebe Leute, die ihre Schweinechnauze in den sowjetistischen Gemüsegarten stecken wollten. Die Aufgabe der Roten Armee sei es, wenn nötig, diesen Leuten eins auf die Schweinechnauze zu geben. Vor wenigen Tagen hat man nun auch in den Vereinigten Staaten das neue riesige Flottenbauprogramm im Repräsentantenhaus angenommen, und auf Seiten der Regierung hat man sich beilebt, dieses Programm als „absolut notwendig“ für den Fall irgendwelcher Entwicklungen oder Verwicklungen im Pazifik hinzustellen. Dabei hat man wiederholt auf die „explosive Lage“ im Fernen Osten hingewiesen. Auch hier also die Sorge vor Japan, die dazu führt, daß man mit kriegerischen Ereignissen um den Stillen Ozean schon beinahe wie mit etwas sicher Beworsthendem rechnet. Daß auch Mussolini es für angebracht hielt, nicht in Vertretung besonderer italienischer Interessen, sondern als Anwalt der gesamten westlichen Kultur, in einem Beitrag auf die Gefahren, die im Fernen Osten heraufziehen, hinzuweisen, hat sogar zu einem diplomatischen Schritt des japanischen Botschafters in Rom geführt.

Wenn es noch eines Warnungszeichens für die Welt bedurfte hätte, dann ist es jetzt durch die englische Admiralskonferenz von Singapore gegeben worden. Die Nachrichten darüber, daß sich die Kommandanten der britischen See- und Luftstreitkräfte der indischen und pazifischen Gewässer auf dem Kreuzer „Kent“ vor Singapore trafen und darüber berieten, welche Maßnahmen zur wirksamen Verteidigung des britischen Imperiums im Fernen Osten notwendig seien, kamen vor einigen Tagen ganz überraschend. England hat seine wirtschaftlichen Sorgen um die japanische Dumping-Konkurrenz, aber man hatte niemals gehört, daß politische Reibungsflächen zwischen den beiden Staaten, die noch im Weltkrieg zur Vernichtung der deutschen Überseeinteressen verblieben waren, bestanden hätten. Und nun auf einmal diese militärische Konferenz, deren Ergebnisse zwar offiziell geheim gehalten werden, über die man aber aus holländischer Quelle allerhand Interessantes erfährt. In den Straits Settlements in Singapore, an der Straße von Johore, sollen mit größter Beschleunigung starke Befestigungsanlagen errichtet werden. Ingenieur-Kommissionen sind bereits an der Arbeit, um die Pläne dafür zu entwerfen. Neue Flugzeug-Stützpunkte werden errichtet, am Changi-Strand an der Südspitze von Hinterindien sollen große Kanalagen und das größte Trockendock der Welt entstehen. Kurz, es sieht aus, als rechte England damit, in absehbarer Zeit seinen indischen malaiischen Besitz gegen einen Angreifer, der nur Japan sein könnte, verteidigen zu müssen.

Es ist aber nicht England allein, daß diese Sorge in ihren Gebieten hat. Auch Holland macht sich über die Sicherheit seines Kolonialreichs im malaiischen Archipel ernste Gedanken. Eine Zeitlang hat man im Haag daran gedacht, für den Fall eines kriegerischen Konflikts in jenem Teil der Welt die Neutralisierung des niederländischen Kolonialbesitzes anzustreben. Heute mehren sich die Stimmen, die statt dessen dafür eintreten, die wertvollen Inseln in einen Zustand zu versetzen, der ihre wirksame Verteidigung gegen einen Angriff oder gegen ihre widerrechtliche Benutzung als Stützpunkt für eine kriegsführende Partei ermöglicht. Genährt werden diese Bestrebungen durch die Haltung Tokios, das den Wünschen der Holländischen Regierung nach einem Neutralitätsstatut für Niederländisch-Indien bisher hartnäckigen Widerstand geleistet hat. Obendrein tritt man in politischen und wirtschaftlichen Kreisen der Niederlande für die unverzügliche Einberufung einer Pazifik-Konferenz ein, zu der die Vereinigten Staaten, England, Frankreich, die Niederlande und Japan eingeladen werden sollen. Man bietet Batavia als Tagungsort an und denkt sich als Ziel der Konferenz eine Vereinigung der die Spannung im Stillen Ozean hervorruenden Streitfragen. Unter Umständen soll auch die Sowjetunion hinzugezogen werden.

Der imperialistische Expansionsdrang Japans ist durch die Ereignisse der letzten Jahre hinreichend erwiesen. Immerhin hat er sich vorläufig hauptsächlich gegen China gerichtet und namentlich durch das Vorgehen in der Mandchurie, in erster Linie Russland angreift. Je mehr er auch in südlicher gelegene chinesische Gebiete vorstößt, und Anzeichen, daß das zu gelegener Zeit geschehen wird, liegen vor — rückt er der englischen Interessenbehörde näher. Die von Japan vorgenommene Befestigung der Marianen- und Marshall-Inseln deutet allerdings auch auf Ausdehnungsbestrebungen innerhalb des Inselwelt des Stillen Ozeans, und durch sie fühlen die Amerikaner ihre Stellung auf den Philippinen gefährdet. Immerhin würde das alles noch nicht ausreichen, um zu erklären, warum England und Holland so ernste Befürchtungen für ihren Hinterindisch-malaiischen Besitz haben.

Man muß sich dafür klar machen, daß Japan wohl selbst mit einem neuen Wassengang in Ostasien, wahrscheinlich mit Russland, rechnet, der natürlich an seine Rüstungs-industrie hohe Anforderungen stellen würde. Nicht nur für die Landstrümpfen, sondern auch für seine Flottenbauten, die es schon jetzt nach englischer Meinung im Geheimen weit über die im Londoner Abkommen festgelegten Beschränkungen hinaus ausdehnt. Japan gewinnt im eigenen Lande aber nicht ein einziges Kilo Eisenerz, ist für die Aufrechterhaltung der Machtbasis seiner imperialistischen Politik also ganz und gar auf Seezufuhren angewiesen. Zum Teil stehen ihm zwar Erzlagerstätten in den besetzten asiatischen Festlandsgebieten zur Verfügung, aber seine außerordentlich starke Flottenrüstung deutet wohl darauf hin,

dass es auch die nach Westen führenden Seewege im Interesse der notwendigen Zufuhren zu beherrschen wünscht. Und das ist der Punkt, an dem die englisch-holländischen Befürchtungen einsetzen. Die beiden Staaten blockieren mit der Inselbrücke, die von Hinterindien nach Australien führt, den Weg Japans nach Westen, und man fragt sich, ob Tokio im Falle eines Existenzkampfes nicht mit allen Mitteln versuchen könnte, Hand auf die Städte zu legen, deren Besitz ihm die freie Durchfahrt sichert. Die stark befestigten Flottenstützpunkte, die es auf den ihm zur Verfügung stehenden Inseln gegen die englisch-niederländischen Festungen vorgeschoßen hat, haben jedenfalls mißtrauisch gemacht.

## Russlands Rüstungsmaßnahmen.

Moskau, 5. Februar. Auf dem Parteitag der Russischen Kommunistischen Partei schilderte der Volkskommissar für Heer und Marine, Woroschilow, Russlands Rüstungsmaßnahmen.

Wir haben, so betonte Woroschilow, moderne Tanks in durchaus genügender Anzahl, wir haben eine quantitativ und qualitativ ausreichende Artillerie, eine genügende Anzahl guter Handmaschinengewehre und Maschinengewehre für die Abwehr von Luftangriffen. Wir haben jetzt eine mächtige chemische Industrie und keine schlechten Verbundsmittel. Wir haben mächtige schwere Bomberflugzeuge geschaffen und im gesamten Flugzeugwesen Verbesserungen erzielt.

Die Technisierung habe, so fuhr der Redner fort, der Roten Armee ein völlig verändertes Gesicht gegeben. Zur Verstärkung der Landesverteidigung seien befestigte Plätze eingerichtet worden, über die die Sowjetunion jetzt nicht nur an der Westgrenze vom Ladoga-See bis zum Schwarzen Meer, sondern auch in den bedrohtesten Gegenden im Fernen Osten und in Ostibirien verfüge. An der Ostsee, in der Gegend von Murmansk, am Schwarzen Meer und insbesondere im Fernen Osten, seien Küstenbefestigungen geschaffen worden. Diese Befestigungen würden jedem, der Lust habe, den Sowjetboden anzugreifen, beträchtliche Schwierigkeiten bieten.

### Die Gefahr eines Angriffes auf die russischen Küstengebiete.

habe die Sowjetunion gezwungen, zur Schaffung von Seestreitkräften auch im Fernen Osten zu schreiten. Linien-

schiffe und Flugzeugmutter-schiffe habe die Sowjetunion im Norden und im Fernen Osten nicht. Doch die leichten Seestreitkräfte und der Küstenschutz, den Russland dort besitzt, vor allem aber Marineschiffe und die Unterseeboote, könnten einem angreifenden Feind bereits schweren Schaden zufügen.

### Unterredung mit dem japanischen Kriegsminister.

In großer Aufmachung veröffentlicht der „Daily Express“ eine Unterredung seines Sonderberichterstatters mit dem neuen japanischen Kriegsminister Hayashi. Der Minister habe u. a. erklärt, er glaube nicht, daß Japan gegen die Vereinigten Staaten kämpfen werde, oder daß es in der nahen Zukunft zu einem Kriege mit Russland komme. Über das Schicksal Vladivostoks im Falle eines Kriegsausbruchs wolle er lieber nicht sprechen. Russland habe 100.000 Mann und 300 Flugzeuge an der mandschurischen Grenze. Auf dem ganzen mandschurischen Festland, das ebenso groß wie Frankreich und Deutschland zusammen sei, habe Japan demgegenüber nur 50.000 Mann. Die Stärke der mandschurischen Armee betrage jedoch 100.000 Mann.

Im weiteren Verlauf der Unterredung habe Hayashi gelagt, daß Japan 40.000 Mann im Alter von 17—25 Jahren zur Arbeit in den Munitionsfabriken anstelle, um Munition für die Mandchurie herzustellen. Die ersten Leute würden in 14 Tagen in die Marinearsenale eintreten. Der Grund für diese Maßnahme sei, die verarmten landwirtschaftlichen Arbeiter zu unterstützen.

## Kampftimmung in Paris.

### Paul-Boncour — Kriegsminister.

Paris, 5. Februar. Die Regierung Daladier, die am vergangenen Montag gebildet worden ist, hat noch vor der Regierungserklärung im Parlament in ebenso dramatischer wie unerwarteter Weise eine Teilkrisis erlebt. Im Laufe des am Sonnabend stattgefundenen Ministerrats entbrannte wegen der Abberufung des Pariser Polizeipräfekten Chiappe, gegen den die Sozialisten seit mehreren Monaten eine heftige Kampagne führten, und dem sie allzu große Nachsicht gegenüber stavisierte vorwerfen, ein heftiger Streit zwischen der Mehrheit der Minister, die den Linksparteien angehören und der Minderheit, den drei dem rechten Zentrum angehörenden Ministern und zwar dem Kriegsminister Fabry, dem Justizminister Pietri und dem Unterstaatssekretär Doussain.

Daladier wollte Chiappe zum Generalresidenten für Marokko und einen den Sozialisten genehmen Kandidaten zum Polizeipräfekten von Paris ernennen, um auf diese Weise die wohlwollende Sympathie der Sozialisten für die bevorstehende Auseinandersetzung im Parlament zu gewinnen. Die dem rechten Zentrum angehörenden Minister erblickten in diesem Entschluß des Ministerpräsidenten einen plötzlichen Umschwung in der grundsätzlichen Einstellung der Regierung und erklärten ihren Rücktritt, weil Chiappe gegen seinen Willen von der Pariser Präfektur entfernt werden sollte.

An Stelle der zurückgetretenen Minister wurden der radikalsozialistische Abgeordnete Marchandean, der im letzten Kabinett Chautemps Budgetminister war, zum Finanz- und Budgetminister, der Abgeordnete und frühere Außenminister Paul-Boncour zum Kriegsminister und der radikalsozialistische Abgeordnete Janbert zum Unterstaatssekretär im Finanz- und Budgetministerium ernannt.

Der Ministerrat, der am Sonntag nachmittag zusammengesetzt, beriet bereits unter Teilnahme der neu ernannten Minister und des neuen Unterstaatssekretärs.

### Vor neuen Kundgebungen in Paris.

Paris, 5. Februar. (Eigene Drahtmeldung). Die Spannung in Paris ist fast bis zum Siebepunkt gestiegen. Nicht nur die rechtsstehenden Verbände fordern ihre Anhänger auf, am Dienstag gegen die Regierung zu manifestieren mit einer „Herausforderung an alle ehrlichen Elemente“, sondern auch die Kommunisten scheinen sich zu rüsten. Die Sozialisten ihrerseits haben eine Art Alarmbereitschaft eingerichtet. Die „Action Française“ hat die Parole ausgegeben, sich für einen neuen Schlag gegen das Regime bereitzuhalten.

Angesichts dieser von den verschiedenen politischen Richtungen angekündigten Kundgebungen hat die Regierung es für notwendig gehalten, Vorbereihungen zu treffen. Einige Blätter berichten, daß nicht nur die Pariser Polizei und Garnison zum Einschreiten bereitstehen, sondern daß auch verschiedene Garnisonen in der Nähe von Paris Befehl erhalten haben, sich marschbereit zu halten. „Le Journal“ meldet, daß Tanks aus Compiègne nach Paris unterwegs seien und daß man insgesamt zwei Divisionen bei den um Paris liegenden Garnisonen angefordert habe.

Bei Kundgebungen rechtsstehender Verbände am gestrigen Sonntag wurden 75 Demonstranten verhaftet.

### Minister Beck fährt nach Moskau.

(Von unserem ständigen Warschauer Berichterstatter.)

Auf Umwegen ist nach Warschau die Nachricht von den Vorbereihungen gelangt, welche sowohl in Warschau als auch in Moskau zur bevorstehenden Reise des polnischen Außenministers Beck nach Sowjetrußland getroffen werden.

Während die polnische, auch die halboffizielle Presse noch vorläufig in Unkenntnis dieses politisch bedeutungsvollen Besuchs des Ministers Beck in Moskau, der noch im Laufe dieses Monats erfolgen soll, belassen wurde, verlautet von einigen Seiten, die offenbar mit sowjetrussischen Informationsquellen in Fühlung stehen, daß die Reise Becks nach Moskau den Zweck habe, die Balance, welche durch den Abschluß des Bahnjahr-Abkommens mit Deutschland als zu stark nach einer Seite hin belastet erscheinen könnte, auf der anderen Seite durch einen weiteren Ausbau der Annäherung zwischen Polen und Sowjetrußland auszugleichen.

Auf die leitenden Kreise des Sowjetstaates soll die polnische Seite gemacht haben. Diese Reise würde nämlich einen hochwichtigen Akt darstellen, der einen ganzen Schwarm von nicht rostigen Erwägungen niederschlägt, die in Moskau nach der Bekanntgabe des Bahnjahr-Abkommens Platz gegriffen haben.

### Gallanpath unterzeichnet.

Belgrad, 5. Februar. (PAT). Im Laufe des Sonntags haben in Belgrad Konferenzen zwischen den Außenministern Jugoslawiens, Rumäniens, der Türkei und Griechenlands stattgefunden. Am Abend wurde folgendes offizielle Communiqué veröffentlicht:

Die vier Außenminister Griechenlands, Rumäniens, der Türkei und Jugoslawiens haben am 4. Februar im jugo-

slawischen Außenministerium endgültig den Text des Balkan-Pakttes paraphiert. Die Minister haben beschlossen, die offizielle Unterzeichnung dieses Dokuments noch in dieser Woche in Athen vorzunehmen. Der Pakttext wird unverzüglich nach seiner Unterzeichnung veröffentlicht werden.

\*  
Über den den Inhalt der am Sonntag paraphierten Balkan-Paktes berichten die Blätter, daß Südlawien, Rumänien, Griechenland und die Türkei die gegenwärtige Bürgschaft für ihren Besitzstand übernommen haben.

## Wiener Völkerbundssession gescheitert?

Bien, 5. Februar. Bundeskanzler Döllfuss hat am Sonnabend vormittag den im Flugzeug hier eingetroffenen Berliner österreichischen Gesandten Lautsch zu einer längeren Unterredung empfangen, in welcher der Gesandte über seine letzten Berliner Verhandlungen berichtete. Der angekündigte außerordentliche Ministerrat, auf dem der endgültige Beschluß über die internationale Aktion Österreichs gegen Deutschland gefasst werden soll, dürfte erst am heutigen Montag stattfinden.

In den letzten Tagen sollen, wie verlautet, in den diplomatischen Fühlungsnahmen der Österreichischen Regierung neue erhebliche Schwierigkeiten entstanden sein, die hier als die Ursache der hinausgeschobenen endgültigen Entscheidung angesehen werden. In den diplomatischen Verhandlungen soll sich ergeben haben, daß trotz der wiederholten Vorstellungen von österreichischer Seite eine einheitliche Haltung der Großmächte England, Frankreich und Italien bisher nicht erzielt werden konnte. Von Seiten der Großmächte sollen irgendwelche bindenden Verpflichtungen zur Unterstützung der Österreichischen Regierung im Falle einer internationalen Aktion nicht abgegeben worden sein.

In den Abendstunden des Freitag empfing Bundeskanzler Döllfuss einzeln die Gesandten Englands, Frankreichs und Italiens. Über diese Unterredungen wird keine amtliche Mitteilung veröffentlicht, jedoch verlautet, daß die durch die Ablehnung der deutschen Antwort im Ministerrat von Donnerstag geschaffene neue Lage erörtert worden sei.

Zur Frage einer Anrufung des Völkerbundes durch Österreich schreibt der "Daily Telegraph": Die britische Regierung werde einer Berufung in Genf kein Hindernis in den Weg legen, es beständen aber in London und Rom beträchtliche Bedenken hinsichtlich der Frage, ob ein solches Verfahren und der dafür gewählte Augenblick zweckmäßig seien.

## Rückblick eines Engländer

### auf das Hitler-Jahr 1933.

In einem Rückblick auf das abgelaufene Jahr sagt der Berliner Berichterstatter des "Daily Express": In 12 Monaten hat der Nationalsozialismus die Zahl der Arbeitslosen um beinahe zwei Millionen vermindert, die Landwirtschaft auf eine sichere Grundlage gestellt, dem Kommunismus das Handwerk gelegt und den politischen Liberalismus zertrümmert und Ordnung in den Wirren gebracht. Er hat eine zentrale Regierung an Stelle kleiner Staatsregierungen gesetzt und nationale Einigkeit zustande gebracht durch eine neue Form ziviler Kameradschaft.

Hitler hat die Straße von herumlungenden jungen Leuten gesäubert und ihren Charakter geheftet durch harte Monate in den Arbeitslagern, — ein großer Dienst für das durch Niederlagen und Verzweiflung demoralisierte Deutschland.

Auf dem Gebiet der Außenpolitik hat Adolf Hitler Deutschland in eine Macht verwandelt. Niemand wagt heute, Deutschland herabzusezen. Durch Einführung einer neuen Methode direkter Diplomatie von Mann zu Mann hat er dem Völkerbund unsinn ein Ende gesetzt.

Die dynamisch-treibende Kraft der nationalsozialistischen Propaganda hat bereits die Schlacht an der Saar gewonnen und ruft Verwirrung in Dänemark, Holland, der Tschechoslowakei, der Schweiz und Rumänien hervor.

Nach außen Achtung vor Deutschland, die sich auf Furcht und nicht auf Mitleid gründet, im Innern Einigkeit. Dies waren Hitlers leitende Ideale, seit er am 30. Januar 1933 an die Macht kam. Trotz seiner eigenen Feststellungen hält der Verfasser es für nötig, die Bewegung zu beschuldigen, sie sei "kaltherzig" und "grausam". Zweifellos bestehe aber weniger Korruption als unter den "Sozls".

## Schüsse auf Kardinal Faulhaber.

München, 5. Februar. In der Nacht zum 28. Januar wurden auf das erzbischöfliche Palais in München vier Schüsse abgegeben. Verletzt wurde dabei niemand. Wie die bayerische politische Polizei jetzt bekanntgibt, sind für Mitteilungen, die zur Ergreifung des Täters führen 1000 RM. Belohnung ausgesetzt worden, die unter Aussicht des Rechtsweges verteilt werden.

## Das polenfreundliche Deutschland.

Der bisher betont deutschfeindliche Krakauer "Ilustrowany Kurjer Codzieny" hatte seinen Berliner Berichterstatter Dunin Keplicz beauftragt, eine Berichtsreise durch das Dritte Reich zu unternehmen, und das dortige Leben so darzustellen, wie es ist. Der Berichterstatter hat seinen Auftrag ausgeführt. Er ist dabei, wie er schreibt, mit Vertretern aller Schichten zusammen gekommen, hatte die Möglichkeit, sich mit "offiziellen Faktoren" wie auch mit privaten Persönlichkeiten zu unterhalten und veröffentlicht jetzt im Krakauer "Kurjer" das gesammelte Material.

Auf Grund seiner Eindrücke kommt der polnische Berichterstatter zu dem Schluss, daß Deutschland wirklich den Frieden wolle, und daß das deutsche Volk in Hitler den besten Garanten für den Frieden seje. Das deutsche Volk glaube an Hitler wie an das Evangelium. Seine Erklärungen hätten für den Durchschnittsdeutschen den Wert von

Dogmen, die ohne weiteres zur Kenntnis genommen würden. Da der Kanzler erklärt hätte, man müsse mit Polen in Frieden leben, so stellt sich der Durchschnitts-Deutsche seelisch diesem Dogma gegenüber positiv ein. Der Durchschnittsdeutsche hält die normale Gestaltung der Beziehungen mit Polen für ein ungeheures Verdienst und einen epochalen Erfolg Hitlers. Die Straße sei von dieser Frage durchdrungen. Sie habe lebhaft auf die Meldung reagiert, die die Blätter mit riesigen Überschriften brachten: "Friedenssicherung für zehn Jahre", "Verständigung zwischen Polen und Deutschland", "Festigung des Friedens in Europa", "Der Weg zum Frieden" usw.

Der Berichterstatter kommt zu dem Schluß, daß die Stimmung gegenüber Polen durchaus freundlich sei. Vor der polnischen Gesandtschaft in Berlin z. B. sei es zu spontanen Freundschafts-Demonstrationen gekommen. Die Bürger, die gegen Polen eingestellt waren, seien aus den Schaufenstern der Buchhandlungen verschwunden, sie seien nun aktuell geworden.

In seiner Bilanz kommt der etwas skeptischer gesonnene polnische Verfasser zu dem Schluß, daß die Tatsache der Befriedung der deutsch-polnischen Beziehungen festgestellt werden müsse, und daß man sie als einen großen Erfolg der Regierung Hitlers in Deutschland werte. Ob sie zehn Jahre oder eine kürzere oder längere Zeit dauern werde, das sei eine Frage, die heute niemand beantworten könne.

In den letzten Tagen sollen, wie verlautet, in den diplomatischen Fühlungsnahmen der Österreichischen Regierung neue erhebliche Schwierigkeiten entstanden sein, die hier als die Ursache der hinausgeschobenen endgültigen Entscheidung angesehen werden. In den diplomatischen Verhandlungen soll sich ergeben haben, daß trotz der wiederholten Vorstellungen von österreichischer Seite eine einheitliche Haltung der Großmächte England, Frankreich und Italien bisher nicht erzielt werden konnte. Von Seiten der Großmächte sollen irgendwelche bindenden Verpflichtungen zur Unterstützung der Österreichischen Regierung im Falle einer internationalen Aktion nicht abgegeben worden sein.

In den Abendstunden des Freitag empfing Bundeskanzler Döllfuss einzeln die Gesandten Englands, Frankreichs und Italiens. Über diese Unterredungen wird keine amtliche Mitteilung veröffentlicht, jedoch verlautet, daß die durch die Ablehnung der deutschen Antwort im Ministerrat von Donnerstag geschaffene neue Lage erörtert worden sei.

Zur Frage einer Anrufung des Völkerbundes durch Österreich schreibt der "Daily Telegraph": Die britische Regierung werde einer Berufung in Genf kein Hindernis in den Weg legen, es beständen aber in London und Rom beträchtliche Bedenken hinsichtlich der Frage, ob ein solches Verfahren und der dafür gewählte Augenblick zweckmäßig seien.

## Weitere Protestentschlüsse

### gegen das neue Kirchengefetz.

Die Verfasser des Gesetzentwurfes, der zunächst der Evangelisch-Augsburgischen Kirche in Polen ihre Selbständigkeit und auch ihre innerkirchlichen Fragen dem Staate ausliefern wollen, haben es sicher nicht geahnt, daß dadurch eine solche einheitliche und geschlossene Front in allen evangelischen Kreisen Polens schaffen würden. Es mehrten sich nicht nur die polnischen und deutschen Pressestimmen gegen den Gesetzentwurf, sondern auch internationale Kreise, besonders in der Schweiz, in Holland und in Schweden haben erklärt, daß diese Regelung dem Geist des Evangeliums und den evangelischen Bekennnisschriften widerspreche. Besonders erfreulich ist die Einmütigkeit, in der die zunächst betroffenen evangelischen Gemeinden der Evangelisch-Augsburgischen Kirche sich gegen den Gesetzentwurf wenden. Die Pastoren und die Kirchenkollegien der evangelisch-lutherischen Gemeinden in Wohynien haben Entschlüsse gefasst. Dasselbe haben die Kirchenkollegien der großen Podzerner Gemeinden getan, die von nachfolgenden Gemeindeversammlungen bestätigt wurden. Auch die zahlreichen evangelischen Traueuervereine in Podzern haben gegen den Gesetzentwurf protestiert. Ähnliche Meldungen liegen aus anderen Kirchengemeinden vor, z. B. aus Aleksandrów.

Zu einer besonders eindrucksvollen und würdigen Kundgebung gegen den Gesetzentwurf kam es unter Beteiligung von Senator Utta bei der 10. Jahrestagung des Deutschen Volksverbandes in Podzern am 2. Februar d. J. Die aus allen Teilen Kongreßpolens, von früheren Synodalen, Abordnungen, von Kirchenkollegien und von Kirchengemeinden und Kantonalgemeinden zahlreich besuchte Tagung hielt eine besondere geschlossene evangelische Versammlung ab, in der nach dem wirkungsvollen, einleitenden Vortrag des Senators Utta Pastoren, Kirchenvorsteher und Gemeindelieder einmütig und entschieden erklärt, daß der Gesetzentwurf für die evangelische Kirche untragbar sei, weil er sowohl den kirchlichen Bekennnisschriften wie der polnischen Staatsverfassung widerspreche. Eine gut gemeinte Drohung mit dem Austritt aus der Landeskirche und der Gründung einer neuen Freikirche wurde zurückgewiesen: Die Gemeinden seien sich einig in der Ablehnung des Gesetzentwurfes; austreten aus der Kirche sollten vielmehr die, die die einmütige Auffassung der Gemeinde nicht teils. Einstimmig wurde folgende Entschließung angenommen:

"Die am 2. Februar 1934 in Podzern versammelten ehemaligen Synodalen und Vertreter der evangelischen Gemeinden aus dem ganzen Warschauer Konstanzialbezirk, die im Rahmen der heutigen Tagung des Deutschen Volksverbandes in Podzern zu einer geschlossenen, evangelischen Versammlung zusammengetreten sind, lehnen das von der Warschauer Kirchleitung projektierte, aus der Veröffentlichung bekannt gewordene neue Kirchengefetz als völlig unannehmbar ab, weil dasselbe dem Geist unserer evangelisch-lutherischen Kirche und der polnischen Staatsverfassung widerspricht. Die Versammelten bestehen weiterhin auf dem Gesetzentwurf, der von der gesetzmäßig einberufenen, konstituierenden Synode im Jahre 1928 angenommen wurde."

Angesichts dieser Sachlage gibt es eigentlich für die Pastoralkonode, die am 6. und 7. Februar tagen soll, nur eine Möglichkeit, den Gesetzentwurf einstimmig abzulehnen; denn sonst würden sich die Pastoren in Gegensatz zu dem deutlich bekundeten Willen der Gemeinden stellen, die nach evangelischer Auffassung in diesen Dingen das entscheidende Wort zu sprechen haben.

hat, aus denen sich außenpolitische Verwicklungen ergeben könnten. Aus diesem Grunde würde sich unter Umständen nicht erreichen lassen, eine Nichtangriffspaktvereinbarung in schriftlicher Form niederzulegen, aber es wäre sehr wünschenswert, wenn man wenigstens zu einer Verständigung gelangen könnte, die vom Geiste eines Nichtangriffspaktes getragen ist.

Weiter erklärte der Botschafter noch,

von einer Kriegsgefahr zwischen Japan und Russland könne keine Rede sein.

Den Vereinigten Staaten gegenüber hegt Japan den Wunsch, in der Einwanderungsfrage auf gleichem Fuße behandelt zu werden wie die europäischen Nationen. Die vollständige Sperrung für die japanische Einwanderung sollte beseitigt werden. Er hofft, daß Mandchukuo von der Regierung der Vereinigten Staaten anerkannt werde. Amerikas Handel werde durch Japan keineswegs bedroht. Japan habe auch nicht die Absicht, den Markt in der Mandchurie für sich allein mit Besitz zu belegen. Man werde es dort, wie bisher, bei der Politik der "offenen Tür" belassen.

## Deutsches Reich.

### Verleihung von Titeln im Reiche.

Das Reichsgesetzblatt veröffentlicht eine Verordnung des Reichspräsidenten über "Titel-Verleihung an Beamte und Angehörige freier Berufe," die sich ein besonderes Verdienst um Volk und Staat erworben haben. Die Verleihung geschieht, wie in § 4 ausgeführt wird, durch Auskündigung einer Urkunde, die vom Reichspräsidenten oder von ihm ermächtigten Stellen vollzogen wird. In jedem Falle erfolgt die Verleihung im Namen des Reichspräsidenten auf Vorschlag des Reichsinnenministers. Sie erstreckt sich nicht nur auf noch im Dienst stehende Beamte, sondern auch auf solche, die sich bei Inkrafttreten der Verordnung bereits im Ruhestand befinden. Die Verleihung der Titel, von der im übrigen sparsam Gebrauch gemacht werden soll, an Beamte erfolgt in der Regel erst nachdem der Beamte ein bestimmtes Gesamtjahr erbracht hat. Bei besonderem Anlaß kann jedoch die Reihenfolge der Titel-Verleihung zugunsten des Beamten durchbrochen werden.

Wie aus der Anlage zu dieser Verordnung hervorgeht, kann an Professoren staatlicher Hochschulen und an Leiter wissenschaftlicher Staatsinstitute der Titel "Geheimer Rat" verliehen werden. Auch für die höheren Beamten ist die Wiedereinführung des "Geheimrats"-Titels vorgesehen.

Den Beamten der Besoldungsgruppe A. 2 und der Gruppe A. 3 sowie den Lehrpersonen und den Kriminalkommissaren der preußischen Besoldungsgruppe A. 4a je nach ihrer Dienststellung kann der Titel "Schulrat", "Oberpolizeirat" usw. erteilt werden. Im Alter sind die Titel "Amtsrat", "Amtsinspektor" oder "Werksinspektor", ferner der Titel "Oberamtssekretär" oder ein aus der Amtsbezeichnung unter Hinzufügung "Ober" gebildeter Titel vorzusehen. Bureau- und Kanzleibeamte können den Titel "Oberamtssekretär" bzw. "Oberamtssekretär" verleihen erhalten.

Personen der freien Wissenschaften und Kunst können bei besonderem Anlaß den Titel "Professor" erhalten; Angehörige der freien Arzteschaft den Titel "Sanitätsrat" und "Geheimer Sanitätsrat", Angehörige der Rechtsanwaltschaft den Titel "Rechtsrat" bzw. "Geheimer Rechtsrat" und Architekten und Ingenieure den Titel "Baurat" oder "Geheimer Baurat".

## Sieg der deutschen Reiter.

Bei dem Internationalen Reitturnier in Berlin haben die deutschen Reiter den "Großen Preis" errungen und zwar durch einen überlegenen Sieg über die französische und irische Mannschaft. Im Gesamtergebnis siegte die deutsche Equipe mit 24 Fehlerpunkten vor der französischen Mannschaft mit 36 Fehlerpunkten und der irischen Vertretung mit insgesamt 64 Fehlerpunkten.

Der Siegeswillen, der den deutschen Reitern schon sofort zum Erfolg verholfen hat, ist damit wieder einmal belohnt worden. Die deutschen Reiter haben den wertvollsten Preis in dem ganzen Reitturnier errungen; denn hier bot sich jeder Nation Gelegenheit, zu zeigen, daß sie nicht nur über einige Spitzenreiter verfügt, sondern über eine Mannschaft, deren Können weit über dem Durchschnitt liegt, die über eine einheitliche Ausbildung verfügt. Seit Jahren werden derartige Prüfungen auf allen großen internationalen Turnieren veranstaltet, und in letzter Zeit war man gewöhnt, überall die deutschen Farben am Siegesmast aufzusteigen zu sehen.

## Lawinenkatastrophe in den Alpen.

18 Tote?

Paris, 5. Februar. (Eigene Drahtmeldung.) Aus Rom wird gemeldet, daß in den Alpen in der Gegend von Aukona eine gewaltige Lawine niedergegangen ist. Mehrere Ortschaften sollen unter den niederrutschenden Schneefeldern schwer gelitten haben. Truppen wurden zur ersten Hilfeleistung entsandt. Der kleine Weiler Monte Grobiano soll fast völlig verschüttet sein. Bisher zählte man 18 Tote und 55 Verletzte. In einer anderen Meldung wird von zwei Toten und 10 Verletzten gesprochen.

### Grippeepidemie in Japan.

Wie aus Japan berichtet wird, grastet dort eine starke Grippeepidemie. In der ersten Januarhälfte wurden täglich 100 Todesfälle an Grippe gezeigt. Zahlreiche politische Persönlichkeiten, so der ehemalige Heeresminister Araki, der Finanzminister und der Finanzminister sind an Grippe erkrankt. Zahlreiche Schulen mußten geschlossen werden. Durch die Grippeepidemie wird auch das Arbeitstempo in den Staatsämtern stark behindert.

## Wasserstandsnachrichten.

Wasserstand der Weißsee vom 5. Februar 1934.  
Krakau - 1,92, Jawischow + 1,23, Warischau + 1,11, Bielci + 1,25, Thorn + 0,69, Rondon + 0,85, Cuim + 0,99, Graudenz + 1,01, Kurzebrat + 1,08, Biedei + 0,42, Dirschau - 0,31, Einlage + 2,24, Schiewenhorst + 2,50.

## Allzeit bereit.

Es ist leicht: "Allzeit bereit" zu sagen,  
es ist schwer: "Allzeit bereit" zu sein.  
Es ist leicht, zu schwägen und zu schwägen,  
es ist schwer, zu reden.  
Es ist leicht, auf Kommando, hin stramm zu stehen,  
es ist schwer, Körper und Willen in rechter Zucht zu halten.  
Es ist leicht, Geld auszugeben,  
es ist schwer, Opfer zu bringen.  
Es ist leicht, andere zu kritisieren,  
es ist schwer, sich die Wahrheit sagen zu lassen.  
Es ist leicht, in großen Augenblicken sich begeistert mitreissen  
zu lassen,  
es ist schwer, sich im kleinen Alltag für das einzusehen,  
dem man zufrieden ist.  
Es ist leicht, lieblos über andere herzuziehen,  
es ist schwer, sie liebevoll heranzuziehen.  
Es ist leicht, die lauten Stimmen der Welt zu hören,  
es ist schwer, auf die Stimmen der Stille zu horchen.

## Aus Stadt und Land.

Der Nachdruck sämtlicher Original-Artikel ist nur mit ausdrücklicher Angabe der Quelle gestattet. — Allen unseren Mitarbeitern wird strengste Verschwiegenheit zugesichert.

Bromberg, 5. Februar.

### Trübe und etwas Regen.

Die deutschen Wetterstationen künden für unser Gebiet weiterhin trübem Wetter mit etwas Regen, an steigende Temperaturen und auffrischende westliche Winde an.

### Was wird aus der

#### Trinkerheilanstalt in Gostfeld?

Die polnische Presse meldet, daß die früher deutsche und evangelische Trinkerheilanstalt in Gostfeld bei Rzeszów nicht mehr trunksüchtigen Männern offen steht, sondern in eine Entzugsanstalt für trunksüchtige Frauen umgewandelt wird und den Charakter eines Sanatoriums tragen solle. Von evangelisch-kirchlicher Seite ist das Trinkerrettungsheim im Jahre 1902 gegründet worden und hat 20 Jahre lang in Segen gearbeitet, indem es seine Hilfe auch Katholiken zukommen ließ, bis es auf dem Wege der Liquidation in den Besitz des Landeshauptmanns überging, der das Heim in eine polnische und katholische Anstalt umwandelte.

Wie mitgeteilt wird, geht die Absicht der Umwandlung auf die finanziellen Schwierigkeiten der Anstalt zurück. Der Tagesatz beträgt 5–8 złoty täglich und könnte von Privatpersonen kaum aufgebracht werden, werde aber auch von den Krankenfassen nicht bezahlt. Infolgedessen steht die Anstalt, die nach früheren Berichten vorzugsweise für polnische Staatsbeamte bestimmt ist, vor grochen Schwierigkeiten. Allerdings ist nicht recht einzusehen, inwiefern diese Schwierigkeiten gelöst werden, wenn statt Männer Frauen aufgenommen werden sollen, zumal die Entzugskur bei Frauen ein volles Jahr Behandlung verlange, während die Männer durchschnittlich nur 6 Monate in der Anstalt bleiben müssten.

Unser Gostfeld gibt es in ganz Polen nur noch zwei derartige Heime, nämlich in Tarnowiz in Oberschlesien und in Swiack in der Nähe von Bielsko. Das Tarnowitzer Heim wird aber durch die Krankenfasse so gut wie gar nicht belegt, da es sich um eine Privatanstalt handelt. So bleibt nur noch die Heilstätte in dem weit entfernten Bielsko, so daß die Reisekosten dorthin allein schon die Unterbringung in der Anstalt unmöglich machen, zumal auch der Platz dort nicht für Patienten aus ganz Polen ausreichen dürfte.

Die evangelische Bevölkerung in Polen und Pommern hat nach der Liquidation von Gostfeld gar keine Anstalt zur Verfügung, die den Zwecken der Trinkerheilung in diesem Sinne dient, sondern muß sich mit anderen Anstalten beschaffen.

### Karnevals-Kostüme der Vergangenheit.

Die Lust am Verkleiden kommt aus tiefen Quellen des Volksstums. Karnevalzeit, die Zeit der Vermummungen, packt uns heute wie ehedem. Nichts weiter als der Wunsch, "sich selbst und anderen fremd zu werden", blieb übrig im bewußten Bibilisationsmenschen, der von seiner Fortschrittsähnlichkeit herab all das zu belächeln pflegte, was in den Tiefen uralten Volksstums an Dämonie, Zauber und religiöser Symbolik die tiefe Bezugshypothese des menschlichen Geschäftes in dunkel gehaute kosmische Zusammenhänge widerspiegelt. Der Umwandlungsprozeß menschlicher Werungen führt heute auch zum Rückblicken und Neudenken der Vergangenheit, um damit das eigene Wesen in seinem Erneuerungsstreben tiefer zu erfassen.

Die deutschen Karnevalsbräuche und Kostümierungen unterscheiden sich wesentlich von denen der romanischen Völker, wo das Antknüpfen an die Feste der Saturnalien eine bestimmte Überlieferung geschaffen hatte. — Der wilde Mann, stroh- oder hanfumwickelt, mit beschmiertem Gesicht, ist eine der frühesten Figuren des nordischen Karnevals. In ihm und seinen Begleitgesellen erkennen wir unschwer Wotan selber und allerlei Flur- und Hausgötter, die man im stillen immer noch schämt und fürchtet. In ländlichen Gegenden dringen sie in schreckhafter Gestalt in die Spinnstuben ein, Gericht zu halten über die faulen Mägde, sie sezen die Knechte im Haus in Durst und Gehorram und strafen oder belohnen die Kinder. Diese Schreckensmasken leben auch heute noch verklummt auf dem Lande weiter. Als das einfache Beschmieren des Gesichts durch Larven abgelöst wird, sind es Wiedergaben von Jagd- und Haustieren, von Ochs und Esel, Hirsch und Bär. Solche Vermummungen in Tiergestalt scheinen einem seltsamen seelischen Bedürfnis entsprochen zu haben. Schon der heilige Augustinus trat gegen die Tier-Vermummungen auf, und lange hat die Kirche nach ihm gegen sie gekämpft.

Aus den Büchern der Nürnberger Mezger-Kunst erfahren wir über ihren Fastnachtsbrauch, das "Schembartlaufen" (Schembart vom mittelhochdeutschen "scheme" d. i. Maske, Larve). Diese der Mezger- und Messerer-Kunst von Nürnberg 1849 von Karl IV. nach dem damaligen

großen Aufruhr der Nürnberger Bünde für "ewige Zeiten" gestattete Fastnachtslustbarkeit, die in einem glänzenden Maskenumzug mit Narrenpritschen und Blasbälgen bestand, hob 1589 der Rat wieder auf. Die Umzüge oder Schönbartspiele wurden jedesmal in den dazu bestimmten Büchern (Schönbartbüchern) beschrieben und abgebildet; das letzte hat Hans Sachs in Versen geschildert. Für die alljährlichen Umzüge war es Privileg, die Tracht der Zeit zum Fastnachtskostüm zu variieren. In der zweiten Hälfte des fünfzehnten Jahrhunderts wird die Buntheit des Fastnachtskostüms und die Schellenmode zu einem wichtigen Element der Schembartläufer. Für die Karnevalszeit bleiben die Schellen, auch als sie ihre Rolle in der Tagesmode ausgespielt haben, erhalten. Schellenkappe, weitärmlige Baddeljacke voller Glöckchen und enganliegende Beinlinge die typische Narrentracht. Noch heute ist der bunte spätgotische Narr eine Figur unserer Maske. Seine Farben grün, rot, gelb stammen noch aus jener Zeit.

Die beschränkte Zahl der gotischen Masken erfährt eine bedeutende Vermehrung im Bettalier der Renaissance. Statt der katholischen sieben Tugenden und sieben Todsfürsten, die man vorher darstellte, erscheinen nun die Götter des Olymp: Venus und Diana, Mars und Apoll. In den Ländern, die vormiegend an den Entdeckungen beteiligt waren, treten bald auch die Indianer und Mohren, Indianer und Chinesen als Karnevalssymbole auf.

Vier Monaten Arrest verurteilt. — Wegen Beleidigung eines Polizisten hatte sich der 29jährige Sylvester Nowacki zu verantworten. Am 5. November v. J. hatte der Angeklagte den Polizisten Stanislaw Kowalczyk während der Ausübung seines Dienstes auf dem heutigen Wochenmarkt dadurch beleidigt, daß er zunächst entgegen den Aufforderungen des Polizisten, die dieser an einen Landwirt wegen Verlassen des Marktplatzes richtete, den betreffenden Landwirt zum Verbleiben aufforderte und dann im Laufe des Wortwechsels vor dem Polizeibeamten ausspielte. Der Angeklagte bekannte sich nur betr. des ersten Teiles der Anklage zur Schuld, dagegen bestreitet er vor dem Polizisten ausgespielt zu haben. Das Gericht verurteilte den Angeklagten zu drei Monaten Arrest mit zweijährigem Strafausschluß. — Der 30jährige, hier in den Baracken wohnhabende Arbeiter Jan Pasinski hatte am 9. Oktober v. J. aus dem Hause eines Franz Lange ein Fahrrad zu stehlen versucht. Der Angeklagte wurde zu zwei Monaten Arrest verurteilt.

Ein dreiter Wohnungseinbruch wurde in der Nacht zum vergangenen Freitag in das Geschäft von Kazimierz, Mittelstraße (Sienkiewicza) 57, verübt. Der Besitzer des Geschäfts war auf einige Tage verreist, hatte jedoch während seiner Abwesenheit einen Bekannten mit der Bewachung seiner Wohnung betraut. Dieser besuchte in der kritischen Nacht ein Vergnügen, was sich unbekannte Diebe zunutze machten. Sie öffneten gewaltsam die Galerie von der Tür und drangen in das Geschäft ein. Die Diebe stahlen dann fünf Anzüge, die für verschiedene Kunden abzuliefern waren, fast sämtliche Wäsche, sowie einen kleineren Geldbetrag und zwei Mäntel. Der Gesamtschaden beläuft sich auf etwa 800 złoty. — Einen weiteren Wohnungseinbruch verübten unbekannte Diebe bei dem hier Ritterstraße (Rycerska) 1 wohnhaften Arbeiter Maximilian Smejka. Die Diebe stahlen Wäsche und Garderobe im Werte von einigen hundert złoty.

o Budzin, 4. Februar. Diebe haben nach Durchschlagen der Mauer eines Fachwerkes dem Besitzer Bloch in Brzozow 26 den besten Hühner gestohlen.

ex Egin (Krynica), 4. Februar. Der leichte Viehmarkt brachte nicht den erwünschten Handel. Vieh wurde genügend aufgetrieben, aber wenig abgesetzt. Der Preis für Kühe war von 100–340 złoty.

Der Nachbar des Gastwirts Berger in Salzdorf bemerkte nichts auf dem Hofe des B. Nichts, er begab sich nichts ahnend auf das Nachbargehöft, wo er von unbekannten Tätern angegriffen wurde. Die Einbrecher, denn nur solche können es gewesen sein, konnten entkommen.

w Fordon, 4. Februar. Am vergangenen Sonnabend veranstaltete der Bauernverein Fordon im Lokal Krüger sein 41. Stiftungsfest unter Mitwirkung der Bromberger Spielschar. Der Vorsitzende begrüßte in einer Ansprache die erschienenen Gäste. Das Bauernspiel "Die verstorbene Gerechtigkeit" sowie das Märchenstück "Die natürliche Nachtligall" fanden ebenso Beifall wie das Spiel "Jaha der Esel". Der darauf folgende Tanz hielt jung und alt in froher Stimmung bis zum frühen Morgen bei.

z Inowroclaw, 4. Februar. Hier ereignete sich während einer militärischen Übung auf den Feldern bei Inowroclaw ein trauriger Unglücksfall, dem ein Soldat namens Ewald Janke zum Opfer fiel. Janke stürzte mit dem ungesicherten Karabiner exakt unglücklich zur Erde, daß ein Schuß losging und die Plakpatrone demselben durch das Auge ins Gehirn drang. Auf dem Wege zum Krankenhaus verstarb Janke.

Vor dem hierigen Burggericht stand dieser Tage Anton Wojciechowski von hier, der sich wegen Täschendiebstahls zu verantworten hatte. Während des Marktes stahl er dem Landwirt Wikarski die Brieftasche mit 40 złoty sowie verschiedene Quittungen und Dokumente. Das Gericht verurteilte ihn zu 6 Monaten Gefängnis.

o Margonin, 4. Februar. Am Sonntag feierte der Männer-Turnverein sein drittes Stiftungsfest im Saale, zu dem sich viele Freunde und Gönner eingefunden hatten. Turnübungen, ein stoff gespieltes Theaterstück u. a. lösten reichen Beifall aus.

o Posen, 4. Februar. Ein guter Fang ist der Polizei mit der Verhaftung zweier Einbrecher gelungen, die nicht weniger als sieben große Einbrüche aus der letzten Zeit auf dem Kerbholz haben. Es handelt sich um Anton Gielniuk und Josef Wieczorek aus der fr. Rosenstraße Nr. 11. Die Niederlage für die Einbrecherbauten befand sich in Unterberg bei den Besitzern einer Gastwirtschaft, den Gebrüdern Franz und Valentin Ksiazek. Einbrecher und Helfer wurden in Haft genommen. Ein Teil der Beute wurde beschlagnahmt.

In der Nacht zum Freitag wurde gelegentlich eines Vereinsvergnügens im Handwerkerhause der 22jährige Theodor Krzywylski dabei erwischen, als er sich an der Kleiderablage an mehreren Überziehern bereichern wollte.

In der ul. Jarochowskiego wurde einer Frau Michaelina Krukowska von einem jugendlichen Handtaschenräuber eine Handtasche mit 40 złoty entrissen. Der verwegene Bursche flüchtete unerkannt.

Eine Beute von Kleidungs- und Wäschestücken im Werte von 2000 złoty machten unbekannte Einbrecher im Hause fr. Große Berlinerstraße 72 in der Andreas Sobkowiak'schen Wohnung in der vergangenen Nacht.

o Wongrowitz, 4. Februar. Am Donnerstag fand hier ein Vieh- und Pferdemarkt statt. Der Auftrieb war mittelmäßig. Die Preisslage war unverändert.

Unsere Leser werden gebeten, bei Bestellungen und Einräumen sowie Offerten, welche sie auf Grund von Anzeigen in diesem Blatte machen, sich freundlich auf die "Deutsche Rundschau" beziehen zu wollen.

Chef-Redakteur: Gottbold Starke; verantwortlicher Redakteur für Politik: Johannes Kruse; für Handel und Wirtschaft: Arno Strobl; für Stadt und Land und den übrigen unpolitischen Teil: Marian Hefele; für Anzeigen und Reklame: Edmund Przygoda; Druck und Verlag von A. Dittmann & Co. sämtlich in Bromberg.

Die heutige Nummer umfaßt 12 Seiten einschließlich der "Hausfreund" Nr. 28

Statt Karten.  
Ihre Vermählung geben bekannt:

## Kurt Teske und Frau Elfriede

geb. Schulze.

Bydgoszcz, den 1. Februar 1934.

Gleichzeitig danken wir herzlich für die uns erwiesenen Aufmerksamkeiten.

1619

Freitag abend 5½ Uhr starb nach langen schweren Leiden meine liebe Frau, unsere liebe Mutter, Schwiegermutter, Großmutter, Schwägerin und Tante Christine Krämer geb. Kircher im 75. Lebensjahr. Dieses zeigt tiefschwarz an. Friedrich Krämer. Stape, den 3. Februar 1934. Die Beerdigung findet Mittwoch, den 7. d. Mts., nachmittags 2 Uhr, vom Trauerhaus aus auf dem evgl. Friedhof in Stape (Hermannsdorf) statt.

**Mindenburg - Polytechnikum Oldenburg i.O.**  
Ausbildung von Ingenieuren aller Fachrichtungen

**Ingenieur-Schule Weimar**  
Flugzeugbau / Fliegenschule / Papierforschung  
Maschinenbau / Elektrotechnik / Automobilbau  
Deutschland  
Prospekt anfordern

**Vereinigte Technische Lehranstalten Millweida (Deutschland)**  
1. Ingenieurschule (Höhere technische Lehranstalt)  
2. Maschinenbauschule (Technische Lehranstalt)  
Programme frei.

**Kyffhäuser-Technikum**  
Bad Frankenhausen, Kyffh.  
Für Ingenieure und Werkmeister. - Maschinenbau, Elektrotechnik, Automobilbau, Landmaschinenbau, Luftfahrtzeugbau. 6090 Einerner Flugplatz. Programme frei.

**Ingenieurschule Ilmenau**  
Fliederlager, Lehrfabrik f. Praktikanten  
Elektrotechnik Masch.-, Auto- u. Flugzeugbau

**Zeitgemäße Mädchenbildung**

in den ein- und dreijährigen Frauenschul-Lehrgängen der

**Hoffbauer-Stiftung**  
Potsdam-Hermannsweder 16

Grundschule, Oberlyzeum (Abitur)

Werkjahr für Abiturientinnen

Die Lage zwischen Wald und Wasser bietet reichliche Gelegenheit zu körperlicher Erholung

1528

**Steuer-Ermäßigung**  
nur durch korrekte Buchführung mit Bilanz.

**E. Curell**, Bücher-Revisor, 925 Bydgoszcz, Zduny II, Wohnung 3.

**Kirchenzettel.** Beruhardiner (Diana) Donnerst., d. 8. Febr. 1934 entlaufen. Geg. Belohn. abzugeben. W. Hofner. Baptisten - Gemeinde Ramionta, v. Turzno, Tel. 20, pow. Torun. 1595

**Stoffe** für Damen- und Herrenbekleidung, reell, gut und preiswert

**Nur bei KUTSCHKE**  
Inhaber: Fritz Steinborn 1303 Tel. 1101 Bydgoszcz Gdansk 3.

Die Preise der Gasapparate sind bedeutend herabgesetzt worden! Nützt die Gelegenheit und verjüngt Euch im

**Geschäfts-Vorstand der Gazownia Bydgoska**  
ul. Marszałka Focha 5. Tel. 784 mit

Sportsohnen, familiärerneuer Konstruktion, kleinen Bassönen, kleinen Heizöfen für Wohnungen, Badeöfen, Gasbrenner, Plätzchen, Menagen zu günstigen Bedingungen, bei Barzahlung und auf Raten. 8856

**Daßbilder**  
6 Stück sofort mit zunehmen 175  
FOTO-ATELIER nur Gdansk 27 Tel. 120

**Geflügelhof Elawsko** Post Ostasjewo jederaet Hühnereier zur Lohnarbeit. Einlegegebühr je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagstüken 90 gr, engl. Sussex je Ei 40 gr, Entagstüken 160 gr, Bruteier gelb. Orpingtonenten je 60 gr. Verland nur geg. Nachn. od. Doreinend. d. Beir. 1227

je Ei 15 gr, Schlüpfgebühr je Rüten 5 gr. Verkauf von Bruteiern: weiß, amerik. Leghorn 25 gr, Entagstüken 80 gr, Rote Rhodeländer je Ei 30 gr, Entagst

Bromberg, Dienstag, den 6. Februar 1934.

## Pommerellen.

5. Februar.

Graudenz (Grudziądz)

## Dem „Landbund Weichselgau“ zum Gruß.

In Grudenz tagt heute der „Landbund Weichselgau“, die Organisation der deutschen Landwirte Pommerellen, die Schwesterorganisation der Westpolnischen Landwirtschaftlichen Gesellschaft in Posen. Wenn der „Landbund“ heute seine Generalversammlung abhält, dann geschieht es im Sinne des guten Wirtes, der Nechenshaft ablegt über die Arbeit von zwölf Monaten, um Rückschau zu halten über Gewonnenes und Verlorenes und aus den Erfahrungen die notwendigen Lehren für die Zukunft zu ziehen.

Die deutsche Landwirtschaft Pommerellen steht am Abschluß eines schweren Arbeitsjahres. Sie ist organisch mit den Sorgen und Nöten der gesamten Landwirtschaft Polens verbunden. Sie hat mit der übrigen Landwirtschaft unseres Landes den gleichen dornenvollen Weg gehen müssen, der vom Preissturz für Agrarprodukte zur übermäßigen Belastung durch Steuern und Sozialtribute bis zu einem Grade der Verschuldung führte, aus dem es kaum noch eine Rettung zu geben schien. An höchster und maßgebender Stelle ist dann die Erkenntnis gereist, daß nicht die Landwirtschaft Polens der einzige Teil ist, der sich am Rande der Katastrophe befindet, sondern daß mit der Landwirtschaft, die 70 Prozent der Bevölkerung Polens ernährt, die Gesamtirtschaft des Landes vor dem Ruin bewahrt werden muß. Der Kampf der landwirtschaftlichen Organisationen gegen eine unwirtschaftliche Entwicklung war und ist hart, weil das gefährdete Schiff in der Brandung zahllose Beschädigungen erlitten hat und nicht mehr ein Flücken, sondern nur noch ein vollständiges Überholen helfen kann. Mit Rat und Tat haben die landwirtschaftlichen Organisationen Polens der Regierung beim Tressen ihrer Maßnahmen zum Schutz und Rettung der Landwirtschaft beigestanden. In diesen landwirtschaftlichen Organisationen darf sich auch der „Landbund Weichselgau“ zählen, dessen verantwortliche Leiter mit klaren Augen die Sachlage erkannt und für die Rettung des Bauernstandes mit männlichem Mut und mit dem Wissen von Fachberatern eingetreten sind und eintreten.

Eine schwere Aufgabe in einer schweren Zeit. Denn neben den materiellen Sorgen um die Sicherstellung der Existenz hat eine deutsche landwirtschaftliche Organisation in Posen und Pommerellen immer noch die traurige Tatsache hinzunehmen, daß das unselige Agrareformgesetz nicht aufgehört hat, eine Waffe gegen den deutschen Landbesitz zu sein. Wir haben es erst in den letzten Wochen wieder erfahren, daß Hunderte und Tausende von Hektar gut bewirtschafteten Bodens vorsätzlich geleiteter deutscher Landwirtheften aufgeteilt wurden. In uns greift nicht die Entmischung Platz. Zwei große Völker haben sich die Hand gereicht, um ihre Belange auf friedlichem Wege zu lösen, und wir dürfen die Hoffnung hegen, daß aus diesem fremdländischen Händedruck in Zukunft auch für uns ein größeres Verständnis der polnischen Regierung für das fleißige, arbeitsame und loyale Volk der deutschen Minderheit eintreten wird.

Den deutschen Landwirten Pommerellen, die heute im Rahmen ihrer organisatorischen Tagung in Grudenz zusammengetreten, die über Sorge und Hoffnung, über Freude und Leid des Landwirts beraten werden, gilt unser aufrichtiger Wunsch, in allen Besprechungen und Erörterungen das Wohl des eigenen Standes wie des gesamten Deutschen vor Augen zu haben. Aus dieser klaren Linie wird dann eine gedeihliche Arbeit für unsere Geschlossenheit hervorgehen, die auch unserer Heimat zum Segen gereichen wird.

## Unter der Anklage eines Raubüberfalles

Hatte sich vor dem Bezirksgericht der 28-jährige Bronisław Szymborski aus Gorzalki (Gorzałki), Kr. Grudenz, zu verantworten.

In der Nacht zum 19. Oktober v. J. wurde in Schwenten, Kr. Grudenz, ein Raubattentat verübt und dort, nachdem die 74-jährige Frau Rozalia Ziółkowska sowie zwei neben deren Zimmer schlafende andere weibliche Personen terrorisiert worden waren, aus einer Kassette 116 Zloty Bargeld, eine Brieftasche und andere Sachen gestohlen. Die Täter waren zwei Personen, deren Spuren nach dem Anwesen des Landwirts Szymborski führten. Da außerdem die Beschreibung des einen der beiden Banditen auf den Bronisław Sz. passte, wurde dieser verhaftet und angeklagt. Der andere Verdächtige ist bisher noch nicht entdeckt worden. In der Verhandlung vermochten die Zeugen, insbesondere die überfallenen Frauen, den Angeklagten nicht mit Sicherheit als einen der Täter zu bezeichnen. Außerdem konnte die Verteidigung durch Beugenaussagen den Beweis dafür anstreben, daß Sz. in der betreffenden Nacht mit einem Schwager und Sohn im gleichen Zimmer geschlafen und dieses nicht verlassen habe. Daher lautete das Urteil auf Freisprechung des Angeklagten, der auf freien Fuß gesetzt wurde.

X. Betr. Entrichtung der sozialen Gebühren. Die heimische Sozialversicherungsanstalt fordert durch Bekanntmachung die Arbeitgeber ihres Bezirks (Graudenz Stadt und Kreis, sowie Kreis Culm) auf, spätestens bis zum 10. Februar d. J. die Versicherungsbeiträge für ihre beschäftigten: Kranken, sowie Alters- und Invalidenversicherung der Arbeiter — anstatt des bisherigen Klebebands der Invalidenmarken —, ferner die Beiträge für den Fall der Arbeitslosigkeit der geistigen Arbeiter sowie für Unfälle und Berufskrankheiten und schließlich für den Arbeitsfonds einzuzahlen. Für die Folge hat die Bezahlung vorliegend genannter Beiträge stets ebenso spätestens bis zum 10. jedes Monats für den vorhergegangenen Monat zu erfolgen. Für Beiträge, die nicht in diesen Terminen entrichtet werden, wird die Sozialversicherungsanstalt vom 11. jedes Monats ab auf Grund des Gesetzes über die soziale Versicherung vom 23. März 1933 Verzögerungsgebühren in Höhe von 1 Prozent monatlich erheben, wobei der angefangene Monat für voll gerechnet wird. Unabhängig von der Berechnung

der Verzugszinsen überweist die Anstalt im Falle der nicht fristgemäßen Entrichtung der Beiträge ohne besondere Mahnung auf Grund des Artikels 230, Absatz 1, des oben erwähnten Gesetzes, die unerledigte Beitragsangelegenheiten den Finanzämtern (Urzedby Skarbowe) zur zwangsweisen Einziehung. Es wird noch darauf hingewiesen, daß nach § 37 des zitierten Gesetzes die Verpflichtung zur Entrichtung der Versicherungsbeiträge und der Gebühren für den Arbeitsfonds unabhängig ist von der Festsetzung deren Höhe (ihrer Bemessung) bzw. der Übersendung einer Aufforderung oder eines Zahlungsbefehls durch die Sozialversicherungsanstalt. \*

X. Eine Schwarzwälder Bauernkirmes hatte sich der Sportclub Grudenz zum Motto seines diesmaligen, am Sonnabend in seinem Clubhaus abgehaltenen Maskenfestes gewählt. Gelegenheit zu harmlos schöner Verstreitung war reichlich geboten. Alles, was nur irgend konnte, drehte sich sei es im großen Saale bei flotter Musik, sei es oben „Auf der Alm“, wo die feinstrenomierte „Original Hilmarsdorfer Holzhackerbuben-Kapelle“ schmelzende Weisen ihren gutgestimmten Instrumenten entlockte, in mehr oder minder wohlwogenem Rhythmus. Und die drei kernigen, pfiffigen Bauerntypen auf der grokmäigigen Belebung an der südländischen Schmalwand des stark frequentierten „Bürgerbräu“, die von dem Talent und Fleiß des Klubkameraden Gansert heredes Zeugnis ablegte — sie blickten wohlwollend auf ihre sich auf universell frische, fröhliche Schwarzwälder Manier vergnügenden lebenden Kirmesbrüder und -schwestern. Eine echte Kirmes verlangt auch Tänzerisches nach ungeschminkter Volksart, und so sah man denn mit Wohlbehagen die Aufführung dreier von Fr. G. Neubert einstudierter Volkstänze aus der Eberswalder Gegend, aus Niederdeutschland und Westfalen: Bauernhochzeit, „Piepenkopp“ und „Es geht nichts über die Gemütlichkeit“. Und weil Tanz und Gesang ja nahe verwandt sind, so wurde auch der Kehle manch fideles Liedchen aus dem Gebiet heiterer, eben einem solchen Kirchweihfest angepaßter Belustigung entlockt. Zur Stimmungserhöhung, soweit noch möglich, trug der echt uniformierte Polizist über eine gute Dosis wirkungsvollen Humors verfügende Klubkamerad Hinz bei. Muskelbetätigung gab's auch zu schau'n, Pat und Patachon fehlten gleichfalls nicht; mehr konnten die Kirmesfeiernden also wirklich nicht verlangen.

Dass neben Sang, Klang und Mummenschanz gut Speis' und Trank nicht zu kurz kam, sei nicht vergessen zu berichten. Dafür sorgten außer den schon genannten Lokalen noch die Stehbierhalle „Zum groben Gottlieb“ und das den gerade nicht appetitanregenden Namen „Mausefalle“ führende Restaurantchen. Dabei bis zum Wecken auszuhalten, war gewiß nicht schwer.

X. Unverhoffter „Familienzuwachs“. Eine sonderbare Überraschung erlebte die Ehefrau eines Eisenbahners, Culmerstr. (Chelmińska) 59.emand kloppte eines Abends an ihre Wohnungstür, und als sie öffnete, stand dort eine weibliche Person in mittleren Jahren mit einem Säugling auf dem Arm. Flugs legte die Fremde das in Windeln gehüllte Knäblein auf die Türschwelle und verschwand aus dem Hause, ehe sich Frau P. noch von ihrer Besteckung erholt hatte. Das ausgesetzte Kind verblieb zunächst in der Obhut der mit ihm bereicherten Familie. \*

X. Ein erheblicher Einbruchsdiebstahl wurde in der Nacht zum Freitag in dem soeben neu eingerichteten Uhren- und Juweliergeschäft von G. Wodzak, Getreidemarkt (Plac 23 Stycknia) 2, ausgeführt. Die Täter verschafften sich mittels Nachschlüssels durch die Seitentür Eingang in den Laden und stahlen Uhren, Schmuck- und andere Sachen im Gesamtwert von etwa 2700 Zloty. Freitag vormittag machte der Geschäftsinhaber die unangenehme Entdeckung von dem während der Nacht Geschehenen und benachrichtigte die Polizei.

A. Der Sonnabend-Wochenmarkt ließ an Beschildung sehr zu wünschen übrig. Infolgedessen war der Verkehr auch nicht so rege wie sonst. Für Butter zahlte man 1,20 bis 1,40, Eier gab es schon wieder bedeutend mehr und kosteten sie 1,40—1,60, Weißkäse 0,10—0,60; Apfel 0,45 bis 0,50; Zitronen 3 Stück 0,25, Kartoffeln Bentner 2,40—2,80, Pfund 0,03, Spinat 0,70—0,80, Rosenkohl 0,30—0,35, 1 Topf Schnittlauch 0,40—0,50, Weißkohl 0,05—0,07, Rotkohl 0,10, Wruken, rote Rüben, Möhrrüben 0,10, Zwiebeln 0,15—0,20. Ein Geflügel gab es Hühner zu 1,50—3,50 das Stück, Tauben Paar 1,00. Die Auswahl an Fischen war nur ganz gering. Es gab Schleie, Hechte und Barsche zu 1,20 das Pfund, grüne Heringe, Strömlinge 3 Pfund 1,00, Breitlinge 4 Pfund 0,50, Sprotten 1 Kistchen 1,00. — Die Blumenstände waren unbesetzt geblieben.

## Thorn (Toruń)

## Freiwilliger Arbeitsdienst.

Unter dem Vorsitz des Wojewoden Kirtkis fand dieser Tage im pomerellischen Wojewodschaftsamte eine Konferenz statt, die die Angelegenheit der Organisierung freiwilliger, aus den Arbeitslosen der jüngeren Jahrgänge bestehender Arbeitsdienstabteilungen zum Beratungsgegenstand hatte. Diese Abteilungen sollen bei der Regulierung der Weichsel, der anderen Flüsse sowie des Meeresüfers beschäftigt werden. Die Aufnahme der Arbeit soll schon am 1. April erfolgen. Vorerst wird zur Organisierung einer 1000 Mann starken Abteilung geschritten. \*\*

v. Der Wasserstand der Weichsel ging in den letzten 24 Stunden von 0,87 auf 0,78 Meter über Normal zurück. \*\*

v. Die Stadtverwaltung in Thorn gibt bekannt, daß die Stadtverordnetenversammlung auf Grund der Artikel 29 und 51 der Verordnung des Staatspräsidenten vom 16. 2. 1928 (Dz. U. R. P. 28, Pos. 202) die einzelnen Ausschläge pläne nachstehender Terrains beschloß: 1. Der wie folgt begrenzten Terrains: von Süden durch die ul. Podgórska, von Westen durch die Szosa Chelmińska und die Westgrenze des Kirchhofes N. P. M., von Osten durch die ul. Wiazowa und ihrer Verlängerung, und von Norden durch die Grenzlinie der Kosakenberge, mit einem Flächeninhalt von ca. 50 Hektar; 2. der an der ul. Waly belegenen Terrains von



ca. 5 Hektar Flächeninhalt. Interessenten können die Pläne in der Zeit vom 8. Februar bis 2. März, und zwar werktags von 10—13 Uhr, im Rathaus, Zimmer 52, besichtigen. Etwaige Widersprüche sind der Stadtverwaltung in der Zeit vom 3. bis 16. März d. J. anzuseigen. \*\*

\* Die Thorner Schützenbruderschaft wählte in der am Mittwoch abgehaltenen Jahresversammlung folgenden Vorstand: Biencik Vorsitzender, Antczak stellv. Vorsitzender, Bokowski Schatzmeister, J. Mallek Schriftführer, A. Szulc Schützenmeister, Sulecki Kommandant. Zum Schluß gelangte noch die Angelegenheit der Verpachtung des Schützenhauses zur Beratung. Die Schützenbruderschaft steht augenblicklich mit der Stadtcommandantur, die darin ein Kino für das Unteroffizierkorps einzurichten beabsichtigt, in Unterhandlungen. \*\*

v. Kinedraussezung. Am Freitag fand ein durch ihre eigene Mutter in der Lindenstraße (ul. Kościuszki) ausgelebtes achtjähriges Mädchen Aufnahme im städtischen Asyl. Zur Ermittlung der unbarmherzigen Mutter leitete die Polizei eine Untersuchung ein. \*\*

t Das Nasenbein gebrochen wurde neulich während einer Pause dem Gymnasiaten Gerard Wiśniewski aus Podgorz, ul. Okólna 1, durch einen Mitschüler, der ihm mit einem Stück Holz einen Schlag versetzt hatte. Das vierzehnjährige Opfer jugendlichen Kampfesmutes mußte durch die Rettungsbereitschaft in das städtische Krankenhaus eingeliefert werden. \*\*

v. Podgorz bei Thorn, 3. Februar. Ein verwegener Einbruch wurde in der Nacht zum Dienstag in das Lokal des „Dom Polski“ verübt. Unbekannte Täter drangen nach Einschlagen einer Fensterscheibe in die Innerräume und entwendeten einen Radiosapparat, einen Mantel, einige Flaschen Spirituosen und andere Gegenstände im Gesamtwert von ca. 1600 Zloty. Um der nächtlichen Einbrecher habhaft zu werden, leitete die Polizei eine energische Untersuchung ein. \*\*

ef Briesen (Wąbrzeźno), 4. Februar. Ungebetene Gäste statten dem Keller des P. Woliński in der Przemysłowa einen Besuch ab und ließen dabei mehrere Bentner Kohle mitgehen. — Dem Landwirt Lazaraki in Radomisk wurden von unbekannten Tätern zwei Mastschweine im Gewicht von über zwei Bentnern gestohlen. Die Diebe schlachteten sie ab und nachdem sie ihre Beute mit einem dem Besitzer Pawlik aus Walyczek entwendeten Pferde fortgeschafft hatten, banden sie letzteres an den Baum eines Landwirts in Schönbrod, wo es am nächsten Morgen gefunden wurde. — Dem Besitzer Materski in Walyczek wurden mehrere Bentner Getreide gestohlen.

ef Briesen (Wąbrzeźno), 4. Februar. Vom hiesigen Bürgergericht für den Diebstahl eines Fasses Mostrich zu 6 Monaten Gefängnis verurteilt wurde Z. Chudzik. A. Lewandowski erhielt dafür einen Monat Gefängnis zudiktiert. Mit derselben Strafe bedacht wurde L. Maciejewski für Unterschlagung ihm anvertrauter Gelder. Wegen Verkaufs fremden Eigentums erhielten L. Janowski und L. Jeziorowski zwei Monate, A. Swoboda

## Graudenz.

## Freiwillige Versteigerung.

Wittwoch, d. 7. Febr., vorm. 11 Uhr, werde ich geg. Barzahlung Blumenrit. 29/31 (Kwiatowa) Spinde, Tische, Stühle, Schreibtisch, Korbmöbel, Jagdklinke, Gasof., gr. Repotitorium m. Tonband, pol. z. jed. Branche u. versch. and. Sachen verkaufen. Olzewski, Auctionator u. Taxator, ul. Nadgórna 12.

Zu verlaufen: verschiedene Möbel weichen Auflösung des Pensionats. Beichtung von 11—13 Uhr. Plac 23 stycknia 32, W. 1597

Lehrmädchen deutsch und polnisch sprechend, gesucht. A. Orlikowski 1598 Odrodowa 3.

Eicht. Hausmädchen mit Kochkenntniß und guten Empfehlungen sucht Franz Welle, Lipowa 1. 1599

6.-3. - Wohnung mit Balk. u. Zubeh. v. 1. 3. zu vermieten 1567 Plac 23 Stycznia 32, W. 1598

Sicht. Hausmädchen mit Küchenbenutzung. Angebote mit Preisen an C. Chomie, Szolna 1. 1599

## Die evgl. Kirchengemeinde Grupa

veranstaltet am Donnerstag, dem 8. d. Mts.

im „Roten Adler“ in Dragacz ein

## Bahlätigkeitsfest

wozu Freunde und Gönner herzlichst eingeladen werden.

## Konzert, Vorführungen und Tanz.

Anfang 4<sup>te</sup>, Uhr. Eintritt 0,50 zl.

Gaben werden dankend angenommen.

Der Vorstand.

**b o d a i n s k i** vier Monate Gefängnis, während die unerlaubte Aneignung einer Kiste Butter St. Trzezalkomski und B. Darażewski je acht Monate Staatsverfolgung einbrachte. B. Wiesierski und R. Wierzbicki wurden wegen Häusfriedensbruchs zu je sechs Monaten Gefängnis verurteilt. Für Diebstahl erhielten sodann noch L. Lewandowski und S. Bygumunt je sechs Monate Gefängnis.

**Iz Konitz** (Chojnice), 4. Februar. Alois Sikorski aus der Szenfelderstraße wurde während der Marktzeit ein Paket mit Lebensmitteln von unbekannten Dieben gestohlen.

Am Donnerstag abend veranstaltete der Seglerklub im Hotel "Polonia" einen Maskenball, der als gutgelungen zu bezeichnen ist. Wenn auch der Besuch nicht sehr groß war, so herrschte doch bis zu den frühen Morgenstunden ein reger Maskenbetrieb und eine frohe Karnevalsstimmung.

Die Ortsgruppe Konitz des Verbandes deutscher Katholiken hatte ihre Mitglieder am Freitag zur Generalversammlung einberufen. Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden wurde vom Kassierer der Kassenbericht erstattet, der ein ersfreuliches Ergebnis zeigte. Nach Erteilung der Entlastung wurde der alte Vorstand wieder gewählt. Darauf hielt Lehrer Szwietlik einen interessanten Vortrag "Glaube und Volkstum", der großen Beifall fand. Zum Schluss wurde ein kleiner Einakter "Johann als Rentier" aufgeführt, der ebenfalls sehr beifällig aufgenommen wurde. — Die Ortsgruppe Schlagenthin des BDK veranstaltete am letzten Dienstag ein Wintervergnügen. Der Saal war bis zum letzten Platz gefüllt. Nach der Begrüßung durch den Vorsitzenden und einer Ansprache von Pfarrer Sochaczewski wurde eine kleine Komödie aufgeführt, die stürmischen Beifall erntete. Die Darsteller lieferen ein flottes Spiel. Nach einem Prolog und einem hübschen Reigentanz wurde mit dem Verbandslied der offizielle Teil beendet, dem wie üblich der Tanz folgte.

Der letzte Wochenmarkt war mittelmäßig besucht. Butter kostete 1,20—1,30, Eier brachten 2—2,25. Für Ferkel zahlte man 15—20,00.

**P. Neustadt** (Wejherowo), 4. Februar. Am dem letzten Wochenmarkt, der nur mittelmäßig besucht und besucht war, kosteten Eier 1,50—1,70, Butter 1,10—1,40, Ferkel 7,00—10,00 das Stück.

## G. m. b. H.

### Die wichtigsten Bestimmungen des neuen Gesetzes.

Am 1. Januar d. J. ist, wie wir bereits früher Gelegenheit nahmen, darauf hinzuweisen, ein Gesetz in Kraft getreten, das für die Gesellschaften mit beschränkter Haftpflicht eine Reihe von Neuerungen bringt. Diese Neuerungen verdienen insfern besondere Beachtung, als bei einer Unterlassung bestimmter gesetzlicher Vorschriften in vielen Fällen hohe Geldstrafen vorliegen.

Als Grundlage des neuen Gesetzes diente das alte deutsche Gesetz über die G. m. b. H. Das polnische Gesetz sagt, daß eine G. m. b. H. zu wirtschaftlichen Zwecken gegründet werden kann, sofern andere Gesetze eine Einschränkung nach dieser Richtung nicht vorsehen. Die G. m. b. H. ist eine Handelsgesellschaft und eine juristische Person. Die Teilhaber sind persönlich für die Verpflichtungen der Gesellschaften nicht haftbar.

Bei den Rechten und Pflichten der Teilhaber steht das Gesetz als wichtige Bestimmung vor, daß der Vorstand verpflichtet ist, ein Teilhaberbuch zu führen, in welches Vors. und Zus. name (Firma) jedes Teilhabers einzutragen ist, ferner seine Adresse und die Zahl und Höhe seiner Anteile. Eintragen sind ferner alle Veränderungen in der Personalaufstellung der Teilhaber und der Anteile. Jeder Teilhaber hat das Recht, in dieses Teilhaberbuch einzusehen. Nach jeder Vornahme der Eintragung einer Änderung hat der Vorstand dem Registergericht eine vom Vorstand unterschriebene neue Liste der Teilhaber mit Angabe der Zahl und Höhe ihrer Anteile einzureichen. Der Vorstand besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Zum Vorstandsmittel können Teilhaber oder Nichtteilhaber berufen werden. Wenn der Gesellschaftsvertrag nichts anderes vorseht, werden die Mitglieder des Vorstandes von den Teilhabern berufen.

Wichtige Bestimmungen steht das neue Gesetz in bezug auf den Aufsichtsrat und die Herstellung und Veröffentlichung der Bilanz vor. Was die Kontrolle angeht, sagt das Gesetz, daß jeder Teilhaber das Recht hat, eine Kontrolle auszuüben. Zu diesem Zwecke hat jeder Teilhaber das Recht, Bücher und Dokumente der Gesellschaft durchzusehen, eine Bilanz zum eigenen Gebrauch herzustellen und vom Vorstande Ausklärung zu verlangen. Der Gesellschaftsvertrag kann einen Aufsichtsrat oder eine Revisionskommission oder beide Organe bestimmen. In Gesellschaften, deren Anlagekapital die Summe von 250 000 Złoty übersteigt und mehr als 50 Teilhaber vorhanden sind, muß ein Aufsichtsrat oder eine Revisionskommission bestimmt werden. Im Falle, daß ein Aufsichtsrat oder eine Revisionskommission besteht, kann der Gesellschaftsvertrag eine individuelle Kontrolle der Teilhaber ausschließen. Der Aufsichtsrat besteht mindestens aus drei durch Beschluß der Teilhaber gewählten Personen. Der Gesellschaftsvertrag kann eine andere Form der Berufung der Aufsichtsratsmitglieder vorsehen. Der Aufsichtsrat wird für ein Jahr berufen, wenn der Gesellschaftsvertrag nichts anderes vorseht. Die Mitglieder des Aufsichtsrates können jederzeit abberufen werden.

In bezug auf die Bilanz steht das Gesetz folgende zum Teil neuartige Bestimmungen vor. Wenn z. B. die vom Vorstande aufgestellte Bilanz Verluste aufweist, die die Reservefonds und das Reservekapital sowie die Hälfte des Anlagekapitals überschreiten, so ist der Vorstand verpflichtet, innerhalb einer Generalversammlung zur Beschlussfassung über die weitere Existenz der Gesellschaft einzutreten. Im Zusammenhang damit bestimmt das Gesetz, daß die Mitglieder des Vorstandes für die Führung der Bücher und der Rechnungen der Gesellschaft haftbar sind. Wenn der Gesellschaftsvertrag nichts anderes vorseht, dann ist das Rechnungsjahr der Gesellschaft das Kalenderjahr. Der Vorstand ist verpflichtet, im Laufe von zwei Monaten nach Ablauf des Rechnungsjahrs eine Bilanz herzustellen und sie den Teilhabern und den Aufsichtsratsorganen zugänglich zu machen. Er muß ferner eine Geminn- und Verlustrechnung für das abgelaufene Jahr und einen genauen schriftlichen Geschäftsbericht herstellen. Wenn die Gesellschaft ihre Tätigkeit in der zweiten Jahreshälfte begonnen hat, kann die Bilanz und der Geschäftsbericht mit dem nächsten Jahre verbunden werden. Innerhalb von zwei Wochen nach der Genehmigung durch die Generalversammlung hat der Vorstand dem Registergericht und dem Industrie- und Handelsministerium die Bilanz, die Geminn- und Verlustrechnung, den Geschäftsbericht und eine Abschrift des Beschlusses der Generalversammlung einzureichen. Gesellschaften, deren Anlagekapital 250 000 Złoty übersteigt, haben innerhalb von 14 Tagen nach der Genehmigung durch die Generalversammlung die Bilanz, die Geminn- und Verlustrechnung im "Monitor Poloni" und in den durch den Gesellschaftsvertrag vorgesehenen Zeitungen zu veröffentlichen.

Diese von dem alten Gesetz abweichenden Bestimmungen für die G. m. b. H. sind besonders zu beachten, da sie im Falle einer Unterlassung schwere Strafen zur Folge haben können.

\*  
Die Tätigkeit einer ausländischen G. m. b. H. ist nach Art. 4 des Gesetzes nur bei einer Genehmigung des Handelsministers statthaft. Hierzu wird eine besondere Ausführungsverordnung erlassen werden. Wie aus Warschau im Zusammenhang damit berichtet wird, befaßt sich der polnische Ministerrat mit dem Entwurf einer Verordnung, welche die Bedingungen regelt, unter welchen ausländische Gesellschaften m. b. H. ihre Tätigkeit auf dem Gebiete der Republik Polen ausüben können.

Nach dem Entwurf ist die Aufnahme der Tätigkeit einer ausländischen Gesellschaft abhängig von der Erlangung einer Genehmigung des polnischen Industrie- und Handelsministers. Von dieser Genehmigung sind die Bantunternehmen und die Versicherungsunternehmen ausgeschlossen. Die ausländische G. m. b. H.

Die nächste Stadtverordnetenversammlung ist für den 7. d. M. einberufen worden.

**f Strasburg (Brzozowka)**, 2. Februar. Den Tod durch Ertrinken erlitt ein Rekrut des hiesigen Regiments namens Josef Stramowski. Str., der sich an der Kaserne auf das Eis der Drewenz begeben hatte, brach plötzlich ein und verschwand unter dem Eis. Herzbegeisterung und Kameraden konnten den Versunkenen nicht mehr retten.

**Tuchel (Tuchola)**, 2. Februar. In Cekyn, Kreis Tuchel, wurden mehrere Diebstähle verübt; der Witwe Chabowska wurden fünf Hemden gestohlen. — Dem Al. Kujawa wurden, nunmehr zum zweiten Male, von seinem Hause die Zinnröhren entwendet. — Von den Baumbeständen der Landwirte Rydzkowski und Nowacki am Cekyn See wurden nachts mehrere Bäume gefällt und fortgeschafft. — Dem staatlichen Förster Drlikowski in Cekyn-Knieja wurde nachmittags ein Fernglas, welches er auf dem Flurstück liegen gelassen hatte, entwendet. Allem Anschein nach wird ein Bettler, der an diesem Nachmittag im Forsthaus einfand, in einem unbewachten Augenblick sich das Fernglas angeeignet haben.

**x Tempelburg (Sepolno)**, 4. Februar. Die hiesige Ortsgruppe des "Landbund Weichselgau" veranstaltete am 1. d. M. im Saale des Centralhotels ihr diesjähriges traditionelles Wintervergnügen. Wie alljährlich, so hatte sich auch diesmal wieder eine stattliche Mitgliederzahl, sowie zahlreiche Freunde und Gäste des Vereins hierzu eingefunden. Im Mittelpunkt des Festes stand eine größere Theateraufführung, und zwar der bekannte vieraktige Schwank "Die Vogelbrüder" von Carl Lauff und Curt Kraatz. Dieser mit der nötigen Situationskomik und einer flotten Handlung äußerst bühnenwirksam verfasste Schwank paßt in die jetzige Faßungszeit ausgezeichnet hin ein. Der große Heiterkeitsfolg dieses Stücks half allen Besuchern wieder einmal auf einige Stunden über die gegenwärtigen trüben Seiten hinweg. Das Zusammenspiel der einzelnen Kräfte war hervorragend. Die Anwesenden belohnten daher auch am Schlusse der Aufführung die Darsteller mit Beifallsstürmen. Im Anschluß an die Vorstellung trat der Tanz in seine Rechte, der alt und jung bis in die frühen Morgenstunden in gemütlicher Stimmung beisammenhielt.

### Die Verbreitung falscher Nachrichten.

#### Eine bedeutsame Entscheidung des Höchsten Gerichts.

(Von unserem Warschauer Gerichtsberichterstatter.)

Eine für die Auslegung des Art. 170 des Strafgesetzes vom Jahre 1932 höchst bedeutsame Entscheidung, die richtig geboten ist, muß ferner die Rechtsform der Gesellschaft, in diesem Falle die polnische Bezeichnung für G. m. b. H., angegeben werden.

Die Vertretung der Gesellschaft kann nach dem Gesetzentwurf von einem oder zwei Bevollmächtigten ausgeübt werden, die am Sitz der Gesellschaft in Polen wohnen müssen. Diese muß unbedingt Vollmacht zur Vertretung des Unternehmens auf allen Gebieten ihrer Tätigkeit erteilt werden. Die Tätigkeit der Gesellschaften wird der Kompetenz der polnischen Gerichte unterstellt.

Die Verbreitung der Gesellschaft kann nach dem Gesetzentwurf von einem oder zwei Bevollmächtigten ausgeübt werden, die am Sitz der Gesellschaft in Polen wohnen müssen. Diese muß unbedingt Vollmacht zur Vertretung des Unternehmens auf allen Gebieten ihrer Tätigkeit erteilt werden. Die Tätigkeit der Gesellschaften wird der Kompetenz der polnischen Gerichte unterstellt.

Die bestiegene Art. 170 lautet: "Wer öffentlich falsche Nachrichten verbreitet, die öffentliche Beunruhigung hervorrufen können, unterliegt der Strafe des Arrests bis zu 2 Jahren und einer Geldstrafe."

In einer Presseangelegenheit, in der die unteren Gerichtsinstanzen wegen einer verbreiteten Kritik der bestehenden Zustände auf wirtschaftlichem und politischem Gebiet, verbunden mit Äußerungen, die trübe Aussichten in die zukünftige Entwicklung enthielten, den verantwortlichen Schriftleiter der Zeitung nach dem oben zitierten Artikel des Strafgesetzes schuldig der öffentlichen Beunruhigung und somit strafbar erklärten, entschied das Höchste Gericht, daß ein strafbares Verhältnis nicht vorliege, und begründete dies u. a. wie folgt:

Nach einer Erörterung des Begriffes "Nachrichten" im Sinne des Art. 170 des Strafgesetzes, zu denen auch "Gerüchte" gezählt werden müssen, stellt das Höchste Gericht fest, daß unter diesen Begriff jederart Mitteilungen (Informationen) fallen, ohne Unterschied, aus welcher Quelle sie stammen, welchen Inhalt sie haben und in welcher äußeren Form sie erscheinen, sofern sie öffentliche Beunruhigung hervorrufen vermögen und nicht objektiv, sondern auch subjektiv falsch sind.

Aus dieser Feststellung ergibt sich weiter — so erklärt das Höchste Gericht —, daß unter diesen Begriff auch falsche Mitteilungen fallen, deren Inhalt die Wiedergabe von Ansichten, Urteilen, Stellungnahmen anderer Personen zu die Öffentlichkeit bewegenden Fragen sein kann, somit also Mitteilungen über Erscheinungen innerer Natur; denn es sei klar, daß die Mitteilung einer Ansicht oder einer Äußerung einer maßgebenden, über Einfluß verfügenden Persönlichkeit in einer bestimmten Frage oft viel größere Beunruhigung hervorrufen könnte, als die Mitteilung über ein ganz anderes Ereignis.

Die Mitteilungen, die in diesen Fällen fallen, müssen sich auch nicht ausschließlich auf die Vergangenheit oder auf die Gegenwart beziehen, sie können auch recht gut zukünftige Verhältnisse zum Inhalt haben. Es sei falsch, den Begriff der Nachrichten oder der Mitteilungen nur auf gegenwärtige oder vergangene Verhältnisse zu beschränken. Dafür liege kein Anhaltspunkt vor, weder im Texte der genannten Bestimmung noch in der Logik selbst, noch in den soziologischen Gesichtspunkten, die für die Bestimmung maßgebend sind. Der Zweck der Bestimmung sei doch die strafweise Bekämpfung jeder Verbreitung einer Beunruhigung durch öffentliche Ausbreitung falscher Mitteilungen. Wenn eine solche Verbreitung schon in Seiten normaler Verhältnisse von Schaden sein könnte, so könne sie in den Ausnahmeverhältnissen des gewöhnlich durch Lebende in Beiträumen ganz unbedenkbare Folgen haben. Die Krise in der Weltwirtschaft, die Arbeitslosigkeit, der verschärkte Kampf um die tägliche Existenz, die Ankündigung von Menschenmassen, die von Not geplagt sind, im begrenzten Raum, die Propaganda von Umskuraideen, die gespannten Nerven —, dies alles bereite den Boden vor für die Hervorrufung von Beunruhigung, besonders wenn sich die beunruhigende Mitteilung auf die mehr oder minder nahe Zukunft bezieht. Eine Mitteilung z. B., daß morgen die allgemeine Mobilisierung angeordnet werde oder daß ein allgemeiner Streik bevorstehe, müßte zweifellos eine viel größere Beunruhigung hervorrufen, als die Mitteilung über ein Ereignis aus vergangenen Tagen, oder über ein sensationelles Gerücht vom heutigen Tage.

Auf der anderen Seite aber dürfe man dem Begriff "Mitteilungen" keine zu weitgehende Ausdehnung geben, die über den Zweck der Bestimmung hinausgehe. Hierher gehören solche Mitteilungen, die nichts anderes darstellen, als die eigene Meinung oder die Behauptung einer Person, die sie verbreitet. Eine derartige Ausdehnung des Begriffes "Mitteilungen" würde sich nicht mit einem Mindestmaß von Gedankenfreiheit vereinigen lassen, die zwar durch Gesetze beschränkt, aber nicht ganz aufgehoben werden könne. Sämtliche Verfassungen, unter diesen auch die unfrige (Art. 104), gewährleisten diese Freiheit in kleinerem oder größerem Maße, mit diesen oder jenen Beschränkungen, nicht nur aus dem Grunde der bürgerlichen Freiheiten, sondern auch im öffentlichen Interesse. Die Strafbarkeit der Verbreitung eigener persönlicher Ansichten und Behauptungen könnte zur Folge haben, daß jede Kritik, auch die allerlangste, unter

der sich keinerlei alarmierende Nachrichten verbergen, der Gefahr ausgesetzt werden könnte, zur Verantwortung nach Art. 170 des Strafgesetzes gezogen zu werden. Denn jede Äußerung einer Befürchtung, jedes Hinweisen auf ungewünschte Folgeerscheinungen, jede ungünstige Beurteilung, besonders wenn sie neue Wahlen oder neue Beschränkungen zum Gegenstand habe, müsse immer eine gewisse Beunruhigung in den interessierten Kreisen hervorrufen. Es würde dann nur genügen, einer Beurteilung oder einer Befürchtung eine ihr nicht innenwohnende Deutung zu geben, um sie als Vergehen nach Art. 170 des Strafgesetzes hinzustellen.

Aber auch aus einem anderen Grunde liegen sich solche Meinungsäußerungen, Ansichten und Beurteilungen nicht unter den ausgedehnten Begriff von "Mitteilungen" im Sinne des Art. 170 stellen. Jede Ansicht und jedes Urteil haben, soweit sich nicht absurd sind, ihre Grundlage, auf der sie beruhen. Ein objektives Kriterium zur Bewertung, ob eine bestimmte Ansicht sozialer, wirtschaftlicher oder politischer Natur richtig oder falsch sei, gäbe es nicht und könnte es nicht geben. Der Richter müßte denn seine eigene Meinung zum Ausgangspunkt nehmen und alles für falsch erklären, was mit seiner Meinung nicht übereinstimmt. Aber das könnte nicht genügen, denn er müßte noch feststellen und begründen, daß die falsche Ansicht auch subjektiv falsch sei, mit anderen Worten, daß der die Ansicht Äußernde anders denkt und in Wahrheit eine ganz andere Ansicht habe. Das ginge aber fast vollkommen über das Vermögen des Richters.

Im Übrigen lasse der Ausdruck des Gesetzes "Mitteilungen" ("Nachrichten") eine solche erweiterte Einbeziehung von Urteilen und Ansichten in diesen Begriff nicht zu; denn "Mitteilung" bedeutet, daß wir etwas wissen, daß wir etwas erfahren haben von außen her, es können somit darunter nicht unsere eigenen Ansichten, unsere eigenen Gedankensetzung, unser eigenes Urteil über eine Sache verstanden sein. Mitteilungen und Ansichten seien sowohl nach der Logik wie auch nach dem Gesetz etwas ganz Verschiedenes.

Auf diesem Standpunkt stand seither die Judikatur des Höchsten Gerichtes, das schon in der Entscheidung 671/31 erklärt hat: "... es bilden keinen Tatbestand des Vergehens Kritiken, die in allgemeinem Tone gehalten sind, Ansichten über politische Zustände, die auf Wahrnehmungen (Spontaneität) und deren kritische Beurteilung gestützt sind." Den selben Standpunkt der Nichtstrafbarkeit von Kritiken, Urteilen und Ansichten vertritt die Entscheidung des Höchsten Gerichtes 289/31. Dieser Standpunkt änderte sich auch nicht nach der Einführung des Strafgesetzes vom Jahre 1932, denn die Entscheidung 4 K. 290/32 besagt: "... allgemeine Betrachtungen, kritisierende Äußerungen und Folgerungen, die auf der Grundlage tatsächlicher Begebenheiten oder im Zusammenhang mit allgemeinen Erfahrungen und mit der Lage im politischen, wirtschaftlichen, sozialen Leben usw. angelegt werden, sind keine Mitteilungen im Sinne des Art. 170 des Strafgesetzes."

Diese Grundauffassung, daß Ansichten, Begutachtungen, Beurteilungen und Kritiken keine Mitteilungen im Sinne des Art. 170 des Strafgesetzes seien, bezieht sich selbstverständlich nicht auf Fälle, in denen der Täter unter dem Deckmantel dieser Form objektive Mitteilungen (Informationen), die öffentliche Beunruhigung hervorrufen können, durchzuschmuggeln versucht, oder in denen Beurteilungen und Kritiken in einer Form vorgebracht werden, die nach außen hin den Eindruck einer objektiven Mitteilungen (Informationen) hervorrufen. Das neuzeitliche Strafgesetz, das mit dem archaischen Formalismus bricht, der die Masierung von Vergehen mit legalen Scheinbelastungen einer ermöglicht, und das den Schwerpunkt der Beurteilung auf die Absicht des Täters verlegt, läßt keine Durchschmuggelung von gefährdeten Handlungen zu. Wenn also der Täter in der Form seiner persönlichen Ansicht den Grund zur Schlüffolgerung gegeben hat, daß diese Ansicht von einer objektiven Mitteilung (Information) ihren Ausgangspunkt habe, so werde eine solche Handlungswise, sofern sie beabsichtigt ist (dolus eventualis), unter die Bestimmung des Art. 170 fallen. Beispiel: Wenn eine Provinzzeitung auf Grund einer Mitteilung ihres Mitarbeiters, der in Warschau mit Offizieren des Generalstabes gesprochen hat, die Behauptung aufstellt, daß ihrer Ansicht nach spätestens im nächsten Monat Krieg ausbrechen werde, so wird jeder zugeben, daß diese Ansicht sich auf Informationen seitens der Stabsoffiziere stützt, trocken sie als eigene Ansicht dargestellt wird. Ebenso werde eine Ansicht über den unvermeidlichen Niederbruch eines Finanzinstituts, die von einer Person in Umlauf gesetzt worden ist, die vorher an ihrer Spitze stand, unter die genannte Bestimmung fallen. Alles hängt selbstverständlich von der Form der Darstellung, vom Tone, von etwaigen Wortunterbrechungen und dergleichen ab. Es werde sich das besonders auf solche Fälle beziehen, in denen die Kompetenz und die soziale Stellung des Urhebers den begründeten Schluss zulassen, daß das, was er zum Ausdruck bringt, eine objektive Mitteilung von angeblichen Tatsachen ist, die er, da er den Schein von Entblößungen vermeiden will, in die Form persönlicher Ansicht kleidet und auf diese Weise durchschmuggelt.

Die Schlüffolgerung des Gerichtes, daß der Täter die Absicht (auch die Eventualabsicht) gehabt habe, unter der Form seiner persönlichen Ansicht eine solche objektive Mitteilung durchzuschmuggeln, müsse sich auf eine genaue Abwägung der Tat umständen stützen und mußte gehörig begründet sein. (Entscheidung des Höchsten Gerichts vom 4. November 1932 I. K. 457/32.)

## Briefkasten der Redaktion.

Alle Anträge müssen mit dem Namen und der vollen Adresse des Einigers verlesen sein; anonyme Anträge werden grundsätzlich nicht beantwortet. Auch jeder Antrag die Abonnementsauslösung beiliegen. Auf dem Kuvert ist der Begriff "Briefkasten-Sache" anzuzeigen. Briefliche Antworten werden nicht erteilt.

E. K. 200. Ein Auslandspass, der zu einer einmaligen Überquerung der Grenze berechtigt, kostet 400 Złoty. Dazu kommen noch Stempel- und Manipulationsgebühren und der Preis des Sichtvermerks des konsularischen Vertreters desjenigen Landes, das man besuchen will.

Gemüse 100. Die Einfuhr von Gemüsesorten ist gestattet. Die Zollsätze sind für die einzelnen Gemüsesorten verschieden; Samenzoll von Moorbüren, Rüben, Kohlrabi, Brüken, Zichoriens (Endivien) beträgt 125 Złoty für 100 kg. Andere Gemüse, die nicht besonders erwähnt sind, und Blumensamen unterliegen in Packungen über 2,5 kg einem Zoll von 310 Złoty für 100 kg. In Packungen von mehr als 2,5 kg. einem Zoll von 100 Złoty für 100 kg. und in Packungen von 25 Gramm und weniger mit der unmittelbaren Verpackung einem Zoll von 6250 Złoty pro 100 kg.

"31. Jan. 1933." Wegen des rückständigen Lohnes kann man sich allerdings an das Grundstück halten, aber die Voraussetzung dafür ist erfü

## Blinde werden sehend.

Staroperationen durch Übertragung der Hornhaut. — Erfolge deutscher Forscher. — Blinde helfen Blinden. — Schende elektrische Augen.

In der letzten Zeit konnte man in ausländischen Blättern Meldungen verfolgen, die von sensationellen Heilserfolgen eines russischen Arztes bei der Operation von Erblindeten berichteten. Durch Einschauen eines Stücks Hornhaut aus einem fremden Auge sei es in Moskau einem Augenarzt gelungen, einem Star-Erblindeten die Sehkraft wieder zu geben.

Dieser vielversprochene Erfolg ist deutscher Forscherarbeit und deutschen Entdeckungen zu verdanken. Die in Moskau vorgenommene Operation ist nämlich nach dem Vorbild der Heilungsversuche Professors von Hippel vorgenommen worden. Der bekannte deutsche Augensacharzt Geheimrat Professor Th. von Hippel und sein Schüler, der Universitätsprofessor Dr. Hans Herzog beschäftigen sich schon seit langem mit dem Problem, Starblinden durch Herausschneiden der kranken Hornhaut und Einsetzen einer neuen das Augenlicht wiederzugeben. Die beiden deutschen Ärzte waren die ersten, die mit diesen, zunächst an Tieren vorgenommenen Heilungsversuchen Erfolge erzielten, die einen gewaltigen Fortschritt auf dem Gebiet der Augenchirurgie bedeuten. Im Interesse der Forschungsarbeit wurde aber davon kein großes Aufsehen in der breiten Öffentlichkeit gemacht. Erst auf dem Umweg über die Erfolge eines nach demselben Prinzip arbeitenden russischen Arztes gelangte die Kunde davon an die Öffentlichkeit.

Operative Eingriffe zur Beseitigung des sogenannten Grauen Stars, eine Erkrankung des Augenlinsensystems, sind an sich nichts Neues und werden seit langem mit Erfolg ausgeführt. Die durch diese Erkrankung getrübte Linse wird entfernt, so daß das Licht ungehindert einfallen kann. Eine Starbrille ersetzt dann die entfernte — manchmal auch nur verschobene — Linse und ermöglicht dem Patienten den Gebrauch seiner Augen. Bei jungen Menschen genügt es manchmal sogar, wenn man die Linse zerstückelt oder zerschneidet, so daß das Einfallen der Lichtstrahlen nicht mehr geht; erst wird. Die zerspaltene Linse wird dann allmählich vom Gewebe aufgenommen und verschwindet.

Wesentlich schwieriger gestaltet sich die Heilung, wenn nicht die Linse, sondern die äußere Hornhaut getrübt ist, denn eine Verlebung der Hornhaut zieht in fast allen Fällen die völlige Erblindung nach sich. Hier hilfe zu bringen, wurde bisher als gänzlich unmöglich angesehen. Aber der rastlose Forschergeist gab sich damit nicht zufrieden, die Wissenschaft ist nicht geneigt, etwas als unabänderlich hinzunehmen. Daher beschäftigten sich die beiden deutschen Fachärzte intensiv mit dem Problem, auch in diesem Fall eine Heilung herbeizuführen oder zum mindesten dem Patienten zu ermöglichen, mit den Augen zu arbeiten. Ein Herausnehmen der erkrankten Stelle in der Hornhaut war unmöglich, weil dann im Augapfel ein Loch entstehen würde.

Da machte Geheimrat Professor von Hippel den kühnen Versuch, die Hornhaut eines Gesunden herauszuschneiden und auf ein anderes Auge zu übertragen. Diese Operation wurde an Kaninchen vorgenommen. Die Sehkraft wurde dadurch zwar zurückgestattet, doch nach kurzer Zeit trat die Trübung von neuem ein und war diesmal unheilbar. In jahrelanger Arbeit ist es den deutschen Forschern endlich gelungen, die Operationsmethode so zu vervollkommen, daß auch die spätere Trübung vermieden wurde und die Hornhaut vollkommen geheilt werden konnte.

Man kann sich die Operationsmethode leicht klar machen, wenn man die Hornhaut mit einer blanken Fensterscheibe vergleicht, die an einer Stelle trübe geworden ist. Es kommt nun darauf an, die trübe Stelle zu entfernen und durch ein gesundes Stück zu ersetzen, das natürlich haar-genau passen muß. Diese schwierige Operation stellt an das Können des Arztes sehr hohe Ansforderungen. Professor von Hippel nahm solche Übertragungen an Hunden und Pferden vor, und der Erfolg war verblüffend. Eine der größten Schwierigkeiten liegt wohl darin, einen Spender zu finden, der die gesunde Hornhaut liefert. Die für die Übertragung nötige Hornhaut kann von erblindeten Augen genommen werden, deren Hornhaut ungetrübt ist. Es spielt dabei keine Rolle, welches Auge die Hornhaut liefert. Unheilbare Blinde, deren Hornhaut aber ungetrübt ist, können durch die Opferung ihrer Augen einem Leidensgenossen, der infolge Trübung der Hornhaut erblindet ist, einen unschätzbaren Dienst erweisen und ihm das kostbare Augenlicht wiedergeben. Es ist auch möglich, mit Hilfe der vom hornhautgesunden aber blinden linken Auge genommenen Hornhaut dem rechten, an Hornhauttrübung erblindeten die Sehkraft zurückzugeben und umgekehrt. Eine ganze Reihe von Operationen an Menschen und Tieren verlief erfolgreich.

Im Ausland werden diese in aller Stille von deutschen Forschern erarbeiteten Erfolge in größerem Umfange praktisch ausgewertet. Leider wissen die wenigsten, daß es sich dabei um die Errungenschaften deutschen Forsthergesießt handelt. In diesem Zusammenhang erinnern wir uns auch an die Forschungsarbeit des deutschen Ingenieurs Gartlhüber, der den Erblindeten — unter der Voraussetzung, daß der Sehnerv noch gesund ist — durch elektrische Kunstaugen die Schraft erleben will. Auch diese Experimente erregten im Ausland weit größeres Aufsehen als in unserem Vaterlande. Gartlhüber geht von der Tatsache aus, daß Lichtstrahlen nichts anderes sind als elektrische Schwingungen von sehr hoher Frequenz, daß das Sehen also ein elektrischer Vorgang ist. Die von ihm konstruierten künstlichen Augen, die übrigens nur eine sehr entfernte Ähnlichkeit mit wirklichen Augen besitzen, sondern wie runde, nach außen gewölbte schwarze Brillen aussehen, sollen die Lichtschwingungen zunächst als Schallwellen aufnehmen und sie dann zu einem Medium weiterleiten, das wiederum die Umwandlung in Lichtstrahlen vornimmt. Mit den künstlichen Augen soll man also zunächst nicht sehen, sondern hören. Gartlhüber denkt bei seiner Erfindung in der Hauptache an die durch Verletzung der Hornhaut erfolgten Erblindungen.

Noch vor hundert Jahren hielt man die Heilung von Blindheit für überspannte Phantasiewünsche. Wir haben schon viele "Wunder" Wirklichkeit werden sehen und hüten uns daher, die erste Forschungsarbeit der Wissenschaft zu verlachen. Nur wird man dabei nicht übersehen dürfen, daß eine Erblindung infolge physiologischer Störungen der Hornhaut nur einen Teil aller das Augenlicht vernichtenden Krankheiten darstellt und daß im besonderen die Erkrankungen des Sehnervs und der Netzhaut von den oben geschilderten hoffnungsvollen Heilversuchen leider nicht berührt werden.

# Bedeutsame Erfindung des Staatspräsidenten

Der polnische Staatspräsident Professor Mościck hat dieser Tage vor einer größeren Anzahl von Ärzten, Physikern und Vertretern anderer Wissenschaften einen von ihm konstruierten Apparat vorgeführt, der in jedem Raum künstliche Höhenluft herstellen kann. Es handelt sich um eine Verbesserung der Quarzlampe, deren ultraviolette Strahlen gleichmäßig verteilt werden. In Verbindung mit der Quarzlampe steht ein Luftfilter, der die Luft derart reinigt, daß sie völlig gas- und bakterienfrei ist, wobei ihr Feuchtigkeitsgehalt genau reguliert werden kann. Nach dem ausführlichen Referat des Staatspräsidenten folgte eine Aussprache und im Anschluß daran eine Besichtigung des neuen Apparates, der in Polen bereits patentiert worden ist.

# Die Odyssee der Aßthrier

## Übersiedlung des arabischen Wüstenvolkes nach Südamerika

Das tragische Schicksal der christlichen Assyrer, die von den ihnen feindlich gesinnten Kurdenstämmen im Irakgebiete, mindestens unter Duldung der irakischen Behörden und der militärischen Streitkräfte des Landes, im Sommer vorigen Jahres heftig bedrängt wurden, wobei einige hundert, nach anderen Meldungen mehr als tausend, niedergemehelt worden sind, soll sich nun zum Besseren wenden. Der Zustand der Heimatlosigkeit, der dieses während des Weltkrieges in der Türkei entwurzelte und nachher in Irak als unwillkommene Gefolgschaft der englischen Mandatsmacht nur geduldetes Volk nicht zur Ruhe kommen ließ, soll beendet werden. Die Brasilianische Regierung wird ihnen im jetzt sehr dünn bevölkerten Staate Parana Wohnsitz anweisen. Die Vorbereitungen für die Übersiedlung des arabischen Wüstenvolkes nach Südamerika werden bereits getroffen.

Die Assyrer, die letzten Nachkommen jenes vorchristlichen Herrenvolkes, das einst die Macht im Zweistromland ausübte und dort eine eigenartige, noch heute bewunderte Kultur entwickelte, sind nestorianische Christen. Sie haben ursprünglich im türkischen Sandschak Hakkari in Kleinasien gewohnt, haben sich 1915 während des Weltkrieges gegen die türkische Oberherrschaft empört und damals jenen Zug nach den ursprünglichen Siedlungsgebieten ihrer frühgeschichtlichen Vorfahren, nach Mesopotamien, angetreten, auf dem mindestens zwei Drittel des Volksstammes in beständigen Kämpfen ihr Leben verloren. In Mesopotamien sind die waffensfähigen Assyrer in englische Dienste getreten, von ihnen militärisch ausgebildet und ausgerüstet worden und haben als Hilfskorps unter englischem Befehl gegen den Sultan gekämpft.

Nach Kriegsende war ihnen angesichts des unter ~~Re~~  
ma I. Pascha neu erwachten türkischen Nationalbewußtseins  
die Rückkehr in die alten kleinasiatischen Siedlungsgebiete  
verwehrt. Die Türkei betrachtete sie als Rebellen und schloß  
sie aus. England, das ihnen wegen der geleisteten Kriegs-  
hilfe moralisch verpflichtet war, wies ihnen Wohnstätte in  
dem neu errichteten und zunächst unter englische Mandats-  
herrschaft gestellten Königreich Irak an, wo sie weiter  
als militärische Hilfsstreitkräfte des englischen Gouverneurs  
Dienst taten. Solange die englische Hand schützend über sie  
gehalten wurde, war ihre Lage leidlich erträglich, obwohl  
sie auch damals schon vergeblich um die Zuweisung ge-  
schlossener Siedlungsgebiete batzen. Die Erfüllung dieser  
Bitte wäre nur möglich gewesen, wenn die nördlichen Teile  
des Irak, die nach ihren klimatischen Verhältnissen für die  
Assyrier allein in Betracht kamen, von den dort nomadisie-  
renden Kurdenstämmen evaluiert worden wären. Dem  
widersehnte sich die Irak-Regierung, und auch England zeigte  
keine Neigung, durch eine solche gewaltsame Umsiedlung  
zwar vielleicht die Assyierfrage zu lösen, dafür aber eine  
Kurdenfrage neu zu schaffen, die bei dem kriegerischen Cha-  
rakter der Kurdenstämme sicherlich zu neuen Unruhen Anlaß  
gegeben hätte. England hatte aber alles Interesse, Fried-  
ensstörungen im Irak zu verhüten; denn in dem neu ge-

## Tiere als Wetterpropheten

Von Helmuth Brinkmann

In unserer Zeit, da die Technik Triumphe feiert, haben wir fast vergessen, daß es eine große Anzahl von Tieren gibt, die gleich einem empfindlichen Barometer jeden Witterungsumschwung vorausspüren und den Menschen durch ihr Verhalten zu erkennen geben. Der zunehmende Feuchtigkeitsgrad der Luft bei bevorstehendem Regen wirkt auf die Haut- und Atmungsorgane gewisser Tiere ein, die starke Elektrizität der Atmosphäre bei heraufziehendem Gewitter macht die Tiere erregt und unruhig, gegen den veränderten Luftdruck bei einem nahenden Sturm sind sie ebenfalls empfindlich, und bei einer ganzen Anzahl spielt überdies der außergewöhnlich fein entwickelte Geruchssinn eine große Rolle. Es gibt ja auch heute noch Menschen, die auf die wetterprophetischen Eigenschaften von Großmutter's rheumatischer Behe schwören, warum sollen nicht auch bestimmte Tiere ein Barometer erleben können?

In der Stadt hat man wohl nur selten Gelegenheit, genaue und ausgedehnte Tierbeobachtungen zu machen. Doch von den Landleuten, die mit der Natur viel enger verwachsen sind, können wir uns lehrreiche Ausschlüsse geben lassen. Sie befragen nicht das Barometer oder den Wetterbericht in der Zeitung, sondern richten sich nach zuverlässigen Wetterpropheten in Wald und Feld und Wasser.

Da ist zunächst der berühmte und viel verspottete  
Baubfrösch. Bei gutem Wetter hält er sich außerhalb  
des Wassers auf, bei bevorstehendem Regen taucht er unter,  
und wenn ein Sturm herannahrt, verbirgt er sich ganz.  
In der Gefangenschaft, wo ihm die Nahrungsorgeln ab-  
genommen werden, wird er faul und träge, und unter Um-  
ständen kann es dann vorkommen, daß er auch seine  
Pflichten als Wetterprophet zum Ärger der Familie nur  
unvollkommen oder gar nicht erfüllt. Die braunen Gras-  
frösche, die im Freien leben, kommen kurz vor dem  
Regen in großer Anzahl an Land und lassen ein lang an-  
haltendes Gequal erkennen. Auch Kröten, Molche und  
Salamander kriechen aus ihren Schlüpfschalen her-  
vor, wenn Regen bevorsteht. Unselig verhält sich der

vor, wenn Regen bevorsteht. Ähnlich verhält sich der Regenwurm, der bei zu erwartendem Regen an der Erdoberfläche erscheint.

Ein guter Wetterprophet ist auch die Spinnne. Wenn man ihr Tun beobachtet, kann man mit großer Zuverlässigkeit und oft lange vorher das künftige Wetter bestimmen. Auf dem Lande richten sich viele erfahrene Hausfrauen noch heute bei der Festsetzung des großen Wasch- und

schaffenen Königreich liegen Etappenstationen für seine Luftverbindungslien nach Indien, deren Sicherung ein Lebensinteresse des englischen Weltreichs ist.

Die Assyrer haben deswegen nicht aufgehört, ihre Ziele zu verfolgen, ja sie haben sogar eine Art Autonomie angestrebt. Sie sind deshalb im Irak nie gern gesehen worden, und an Reibereien zwischen ihnen und den Kurden hat es nie gefehlt. Als der Irak unter Aufhebung des englischen Mandats zum souveränen Staat erklärt wurde, versuchte er, die Assyrer-Frage dadurch zu lösen, daß er dem Führer der Assyrer, dem jetzt 28-jährigen Patriarchen Mar Shimun, eine Erklärung zur Unterzeichnung vorlegte, durch die er sich verpflichten sollte, den Widerstand gegen den vom Völkerbund gebilligten Plan zur zerstreuten Ansiedlung der Assyrer aufzugeben. Mar Shimun weigerte sich und wurde verhaftet. Das war das Signal für eine offene Rebellion der Assyrer. Am 21. Juli überschritt eine größere Gruppe von ihnen die Grenze zwischen Irak und Syrien und ließ sich auf dem französischen Mandatsoberhoheit unterstehenden Tigrisuferrieder. Da die Engländer den Assyrern seiner Zeit ihre Waffen gelassen hatten, hatte es durchaus den Anschein, als ob hier der Versuch einer gewaltfamten Ansiedlung auf fremdem Gebiet gemacht werden sollte. Die französischen Mandatsbehörden, deren Haltung dem Irak gegenüber immer etwas kühl gewesen ist, haben sich nicht sonderlich beeilt, Schritte gegen die übergetretenen Assyrer zu unternehmen. Sie haben sie zwar schließlich entwaffnet, aber als der assyrische Trupp von etwa 14 000 Mann sich auf Grund der inzwischen mit der Irak-Regierung geführten Verhandlungen zur Rückkehr entschloß, haben die Franzosen ihnen fünfhundert Gewehre wieder ausgeliefert. Die Stimmung war durch die Vorgänge auf beiden Seiten reichlich erregt, und es war kein Wunder, daß beim Übertritt aufs Irakgebiet die Leidenschaften explodierten. Es gab Kämpfe zwischen Assyrern und Kurden, unter denen auch staatliche Irak-Streitkräfte gewesen sein sollen. Eine große Zahl von Assyrern, auch von solchen, die an dem Auszug und an den Kämpfen gar nicht beteiligt waren, wurden niedergemacht.

Die Sache hat dann den Völkerbund beschäftigt. Die Irak-Regierung beschwerte sich bei ihm über die französischen Mandatsbehörden von Syrien, und Mar Shimun reichte für die Assyrier Beschwerden in Genf ein. Herausgekommen ist dabei nicht viel, obwohl England sich für die Interessen der Assyrier verwandte. Einen Zwang auf die Irak-Regierung wollte man aber nach beliebter Genfer Manier nicht ausüben. Man hat aber Fühlung mit Brasilien genommen, um eine Aussiedlung des assyrischen Volksrestes aus den Gebieten, in denen er doch nie in Frieden würde leben können, in eine neue überseeische Heimat zu ermöglichen. Jetzt ist die Antwort der Brasilianischen Regierung eingegangen. Sie lautet zustimmend, und Mar Shimun verhandelt zur Zeit in Genf über die näheren Einzelheiten der Übersführung seines Volkes. Die Kosten sollen von privater englischer Seite aufgebracht werden.

Im Brak leben zur Zeit noch ungefähr 37 000 Afry-  
riker. Ob sie alle nach Brasilien auswandern werden,  
ist im Augenblick noch ungewis. Mindestens aber 20 bis  
25 000 werden die Fahrt über das Meer antreten. Wird  
das befriedete Dasein in der neuen Welt den Überresten des  
alten Kulturvolkes neues Wachsen und neues Blühen er-  
möglichen, oder werden sie in dem Völkergemisch, das da  
drüben nach neuer nationaler Formung sucht, aufgehen und  
verschwinden? — 11.

**Berlangen Sie überall**

auf der Reise, im Hotel, im Restaurant,  
im Café und auf den Bahnhöfen die

# Deutsche Rundschau.

etwa ein plötzlicher Regen oder ein Gewitter in die zum Trocknen aufgehängte Wäsche prasselt. Auf gutes Wetter kann man schließen, wenn die Tierchen eifrig spinnen und eifrig bei der Arbeit sind; je länger die Fäden, desto länger wird auch das gute Wetter anhalten. Wenn sich die Spinne dagegen sehr beeilt und nur kurze Fäden und ein kleines Netz spinnt, dann ist in Kürze mit Regen zu rechnen. Verlässt sie das Gewebe ganz, um sich zu verschieben, so steht heftiger Regen oder ein Unwetter bevor. Wenn die Spinne mitten im Netz sitzt, so wird das Wetter gleichfalls schön bleiben, entfernt sie sich aber vom Mittelpunkt, um sich in ihr Nest, das trichterartige Gebilde über dem eigentlichen Netz, zurückzuziehen, so ist mit einem Witterungsumschlag zu rechnen. Auch wenn sie keine Lust hat, ihr beschädigtes Netz wieder auszubessern, kann man mit schlechtem Wetter rechnen. Die glücklichste Zeit für die Beobachtung der Spinne ist der frühe Morgen. Im Winter kann man diesen Wetterpropheten nur selten sehen, da er sich meist verborgen hält.

Unter den Vögeln gibt es natürlich auch ausgezeichnete Wettervorhersager. Wenn die Verthe am frühen Morgen hoch in die Lust steigt, so wird das schöne Wetter längere Zeit anhalten. Allgemein bekannt ist auch die Tatsache, daß Schwalben bei bevorstehendem Regen dicht über den Erdboden hinsliegen, wo sich auch die geflügelten Insekten aufhalten, wenn Regen droht. Vollführen die Schwalben dabei großen Lärm, so steht der Regen unmittelbar bevor. Bei aufziehendem Sturm verschwinden sie rechtzeitig und bringen sich in Sicherheit.

Mit Regen ist auch zu rechnen, wenn die Fische im Wasser "springen" und häufig ausschlagen. Der beste Wetterprophet unter den Fischen ist wohl der Schlampeißer, der daher auch den Namen "Wetterfisch" erhalten hat. Er steigt bei drohendem Regen oder Unwetter aus der Tiefe des Wassers an die Oberfläche empor, und man kann aus seinem Verhalten mit Sicherheit Schlüsse auf das Wetter des folgenden Tages ziehen.

Wenn strenges Kälte und Schneefall in finden sich die

Wenn strengs statt und Schnee droht, so finden sich die in unseren Breiten überwinternden Vögel in Scharen in der Nähe menschlicher Behausungen ein. Ziehen sie wieder ab, ist Tauwetter zu erwarten. Der Förster und Jäger, der das Wild in seinem Revier genau kennt, kann auch aus dessen Verhalten das künftige Wetter prophezeien. Namentlich aus der Zeit ihres Austritts kann er sichere Hinweise gewinnen.

Die Beobachtung der Tiere unter diesem Gesichtspunkt

# Birtschaftliche Rundschau.

## Planvolle Landwirtschaft.

Regelung der Erzeugung und des Absatzes

von landwirtschaftlichen Erzeugnissen in Polen?

Aus Warschau kommt die Meldung, daß man sich in zuständigen Stellen mit der Absicht trage, nach deutschem Muster Erzeugung und Absatz von landwirtschaftlichen Produkten in der Form zu regeln, daß das Preisniveau wieder gehoben werden soll, um die Preise auf einer den Umständen entsprechenden Höhe zu halten. Die näheren Einzelheiten sollen von dem Abgeordneten des Regierungsblocks, Ruzinski, ausgearbeitet werden sein, der die Einzelheiten in Form einer Gesetzesvorlage den zuständigen Stellen aufgeführt habe. Ruzinski soll die Initiative hierzu aus Landwirtschaftskreisen Posens und Pommerns und des Wilmagebietes erhalten haben. Alle Versuche der Regierung, durch eine Prämierung der Ausfuhr landwirtschaftlicher Erzeugnisse durch Getreidepreis-Interventionen, durch Lombardierung und andere Maßnahmen eine Preisbesserung zu erzielen, sind leider fehlgeschlagen.

Es wird ferner behauptet, daß die Regierung dem Vorschlag einer landwirtschaftlichen Kartellierung günstig gegenübersteht. Die Regierung plane sogar, um die Gefahr vor Außenseitern in der Landwirtschaft, die einen solchen Plan durchkreuzen könnten, zu beseitigen, Zwangsorganisationen sowohl für die Landwirtschaft selbst, wie für die die Verarbeitung oder Handel mit landwirtschaftlichen Produkten treibenden Stände anzurufen.

Im „Ilustrowany Kurier Codzienny“ tritt Ruzinski der Meldung entgegen, daß sein Vorschlag bereits an den Regierungsstellen erörtert worden sei. Mit den näheren Einzelheiten dieses immerhin bedeutenden Vorschlags werden wir uns noch eingehend befassen.

## Die Postsparkasse im Jahre 1933.

Vor kurzem fand in Warschau die Jahresversammlung der staatlichen Postsparkasse Polens statt. Nach dem Tätigkeitsbericht, den der Präsident Dr. Gruber persönlich erstattete, hat das Vorjahr im Zeichen einer weiteren günstigen Entwicklung des Institutes gestanden, was in einem Zuwachs der Späne um 210.000, und der Einlagen um 93,8 Mill. Zloty zum Ausdruck kommt. Die Zahl der Kunden der Postsparkasse betrug am Jahresende 1.227.000, und das Einklagekapital 718,5 Mill. Zloty. Das Vertrauen der Öffentlichkeit zur Postsparkasse habe der Umstand herbeigeführt, daß sie gegenwärtig das größte Finanzinstitut in Polen sei. Die eigentlichen Späne einzlagen haben im Vorjahr trotz der Krise um 84,4 Mill. Zloty auf insgesamt 506,5 Mill. Zloty per 31. Dezember 1933 zugenommen.

Stark gestiegen ist auch der Schenkelverkehr. Während er sich in den drei letzten Jahren auf einer Durchschnittshöhe von 22 Milliarden Zloty gehalten hatte, überstieg er im Jahre 1933 25,5 Milliarden Zloty. Auf dem Barverkehr entfielen von dieser Summe 6,8 Milliarden Zloty. Nach dem Muster früherer Jahre befaßt sich die polnische Postsparkasse auch mit Lebensversicherungen. Sie besitzt gegenwärtig 75.000 Polcen, welche auf 126 Mill. Zloty laufen. Die Zahl der Polcen stieg im Berichtsjahr um 19.000 im Werte von 20 Mill. Zloty. Im laufenden Jahre wird diese Tätigkeit noch erweitert werden.

Die Kreditattività der Postsparkasse erstreckte sich auf folgende Gebiete: Für den Kleinhausbau wurden insgesamt 10 Mill. Zloty und für den Ankauf von Obligationen und Pfandbriefen der Staatsbanken und der Institute für langfristigen Kredit 25 Mill. Zloty zur Verfügung gestellt. Staatspapiere wurden im Betrage von 22,8 Mill. Zloty, und kurzfristige Schatzscheine für 50 Mill. Zloty angelangt. Auf die Nationalanleihe zeichnete die polnische Postsparkasse 10 Mill. Zloty. Der Wertpapierbestand beläuft sich auf 408,8 Mill. Zloty. Er setzt sich in der Hauptmasse zusammen aus Obligationen und Pfandbriefen der staatlichen Landeswirtschaftsbank und der staatlichen Agrarbank. Direkte Lombardkredite gegen Verpfändung von Wertpapieren wurden für 21,8 Mill. Zloty gewährt.

Günstig entwickelt hat sich auch die Auslandstätigkeit der Postsparkasse. Im Jahre 1933 wurden 66.210 Auslandsaufträge erledigt. Die Zweigstellen der Bank in Tel-Aviv hatte im ersten Jahre ihrer Tätigkeit einen Umsatz von mehr als 1 Mill. Zloty. Der Gewinn der Postsparkasse im Jahre 1933 beläuft sich einschließlich der Überschüsse aus dem Versicherungs-

geschäft auf 6.895.000 Zloty.

## Rußlands Handelsverkehr

### mit den wichtigsten Ländern.

Der Gesamtbetrag des russischen Außenhandels stellte sich in den ersten elf Monaten 1933, wie bereits gemeldet, auf 778 Mill. Rubel gegenüber 1.159 Mill. Rubel im entsprechenden Zeitabschnitt des Jahres 1932. Dabei betrug die russische Ausfuhr 460,7 Mill. Rubel gegenüber 511,2 Mill. Rubel und die Einfuhr 317,8 Mill. Rubel gegenüber 647,8 Mill. Rubel. Die Handelsbilanz war mit 143,4 Mill. Rubel aktiv gegenüber einer Passivität von 136,6 Mill. Rubel im gleichen Zeitabschnitt des Jahres 1932.

Auf die wichtigsten Länder verteile sich die russische Aus- und Einfuhr in der Berichtszeit wie folgt:

Ausfuhr	Einfuhr	Gesamtumsatz
elf Monate	elf Monate	elf Monate
1933	1932	1933
Deutschland	82,4	91,2
England	83,0	120,8
Italien	21,0	28,5
Mongolei	35,2	38,9
China	15,3	20,7
USA	13,5	14,2
Frankreich	21,2	25,3
Belgien	25,0	14,9
Holland	25,0	18,7
Persien	9,9	23,3
Polen	4,6	3,9
	12,4	4,6
		17,0
		8,5

Deutschland stand danach in den ersten elf Monaten 1933 in der russischen Einfuhr noch wie vor der ersten Stelle, während es in der Ausfuhr den ersten Platz wiederum an England abgetreten hat. Die russische Einfuhr aus Deutschland ist um 158,8 Mill. Rubel d. h. auf weniger als die Hälfte, gesunken. Einen sehr starken Rückgang weist auch der Sowjetimport aus England, Italien, den Vereinigten Staaten und Persien auf, während die russische Einfuhr aus Polen, Belgien, Holland und China gestiegen ist. In der russischen Ausfuhr weist der Export nach Deutschland nur einen Rückgang um 8,8 Mill. Rubel auf, dagegen ist der Sowjetexport nach England um 37,8 Mill. und nach Persien um 13,4 Mill. Rubel gefallen. Auffallend ist die starke Zunahme des Sowjetexports nach Belgien und Holland. – Zu bemerken ist, daß die Sowjetausfuhr nach Deutschland in Wirklichkeit größer ist als sich dies aus der Statistik ergibt, da die im Jahre 1933 recht bedeutende russische Silberausfuhr, die hauptsächlich nach Deutschland ging, in den Ausfuhrziffern nach den einzelnen Ländern nicht enthalten ist. Die russische Silberausfuhr erreichte in den ersten elf Monaten 1933 insgesamt 24,8 Mill. Rubel.

In Sowjetrußland sind seit einiger Zeit die Vorberestellungen für die Frühjahrsbestellung im Gange. Während die Bildung der Saatfonds bei den Kollektivwirtschaften im allgemeinen bestreitend verläuft, sieht es um die Zustandekommen der zahlreichen reparaturbedürftigen Traktoren recht ungünstig aus. Mit den Reparaturarbeiten ist zwar bereits vor etwa 3 Monaten begonnen worden, indessen sind bis zum 15. Januar d. J. in den dem Landwirtschaftsministerium unterstellten Maschinen- und Traktorenstationen erst 29,1 Prozent der reparaturbedürftigen Traktoren instand gebracht worden und in den Sowjetlandgütern erst 24,9 Prozent. In den 1-1/2 Monaten, die bis zum Beginn der Frühjahrsbestellung noch verfügbar sind, müssen also noch zwei Drittel des reparaturbedürftigen Traktorenstocks instand gesetzt werden. Besonders besorgniserregend ist der Umstand, daß es um die Zustandekommen der Traktoren auch in den südlichen Teilen der Sowjetunion ungünstig bestellt ist, wo die Reparaturarbeiten binnen einem Monat zum Abschluß gebracht werden müssen. Der langsame Verlauf der Reparaturarbeiten hängt s. T. mit dem Mangel an Ersatzteilen zusammen.

# Der englisch-russische Handelsvertrag.

Um noch vor dem endgültigen Abschluß des englisch-russischen Handelsvertrages einen Druck auf die Regierung auszuüben, damit die russische Privatschuldenfrage im Zusammenhang mit englischen Investitionen berücksichtigt wird, wird besonders aus konserватiven Kreisen die Frage der Lena Goldfelds zum Gegenstand einer Parlamentsdebatte gemacht werden. Es scheint nämlich sicher, daß die Regierung zwar die Regelung zur Bedingung für einen permanenten Handelsvertrag zu machen gedacht, aber bei dem vorläufigen Abkommen, über das wir bereits berichtet, die Privatschuldenfrage unberücksichtigt lassen wird.

Die „Morning Post“ glaubt, daß das Abkommen mit Russland aus folgenden Hauptpunkten bestehen wird:

1. Eine russische Anleihe in England um das nötige Kapital für russische Aufträge in Groß-Britannien bereitzustellen;
2. durch Import- und Exportquoten die Quantitäten und den Wert des Handels zwischen England und Russland auszubalancieren;
3. die Sowjetregierung durch ein Protokoll zu binden, die Frage der noch nicht geregelten Privatschulden durch direkte Unterhandlungen mit den englischen Kreditoren zu erledigen;
4. Groß-Britannien soll das Recht haben, Einfuhrperre gegen solche russische Güter vorzunehmen, die durch den Artikel 21 des Ottawabündnisses betroffen werden. Jedem Embargo gegen russische Waren soll jedoch eine dreimonatliche Kündigungfrist vorausgehen;
5. ein Teil des anglo-russischen Warenverkehrs soll vertragsgemäß auf englischen Schiffen vorgenommen werden;
6. Russland soll sich verpflichten, eine bestimmte Quantität britischer Heringe zu kaufen.

Der englisch-russische Handelsvertrag soll nunmehr „fertig zur Unterschrift“ sein. Die Unterzeichnung des Vertrages wird indes durch Meinungsverschiedenheiten über Fragen von geringerer Bedeutung aufgehoben. Die aus englischen Regierungskreisen stammenden Meldungen, wonach es sich bei dem Handelsvertrag nur um ein provisorisches Abkommen handeln werde, werden in den Kreisen der Londoner City als ein Versuch bewertet, die stark enttäuschten Besitzer russischer Anleihen zu beruhigen.

## Unterzeichnung des französisch-russischen Wirtschaftsabkommens.

Paris, 3. Februar. (PAT) Das Wirtschaftsabkommen zwischen Frankreich und Sowjetrußland ist am Donnerstag hier unterzeichnet worden. Aus diesem Anlaß veranstaltete die Vereinigung der internationalen Freundschaft unter der Leitung des ehemaligen Unionsstaatssekretärs im Außenministerium, de Tessan, zu Ehren des sowjetrussischen Botschafters in Paris, Domagiev Lewski, einen Empfang, an dem prominente Persönlichkeiten aus der politischen Welt und Vertreter der Regierung teilnahmen. Bei dieser Gelegenheit wurden mehrere Ansprüche gestellt. Domagiev Lewski erklärte u. a., es sei zu wünschen, daß der Nichtangriffspakt und der französisch-russische Handelsvertrag die erste Etappe der wirtschaftlichen, politischen und intellektuellen Annäherung zwischen den beiden Völkern sein möge. In der Organisation des Weltfriedens sei ein großer Schritt vorwärts getan worden.

## Englische Gegenzölle gegen Frankreich.

Angesichts der französischen Weigerung, die vollen Einfuhr-Kontingente in allen Fällen für englische Waren wieder herzustellen, werden die angedrohten englischen Gegenzölle voraussichtlich in der nächsten Woche in Kraft gesetzt werden. Die

französische Antwort auf die leichten englischen Vorstellungen wird in politischen Kreisen Englands als durchaus unbefriedigend bezeichnet. Die Mitteilung über die Verfügung von Gegenzöllen wird wahrscheinlich am Montag im Unterhaus gemacht werden, da am Montag die von der Englischen Regierung festgelegte Frist von zehn Tagen abläuft. Diese Frist werde jedoch möglicher Weise um einige Tage verlängert werden, wonach dann die englischen Gegenzölle in Kraft treten würden. Welche französischen Waren davon betroffen werden sollen, ist bisher noch nicht bekannt.

## Berlängerung des polnisch-tschechoslowakischen Handelsprovisoriums.

Am 1. Februar war der Termin für das tschechoslowakische Handelsprovisorium abgelaufen. Da die Verhandlungen, die einige Zeit in Prag stattfanden, noch nicht abgeschlossen sind, wurde das Provisorium bis zum 15. Februar d. J. verlängert. Nach neueren Mitteilungen jedoch nähern sich die Verhandlungen dem Abschluß. In den schwierigsten Fragen, der Regelung der Kohlen- und Holzeinfuhr, ist ein Kompromiß zustande gekommen. Für die tschechoslowakische Kohleinfuhr aus Polen wurde zwar grundsätzlich das bisherige formelle Kontingent von 60.000 Tonnen im Monat anerkannt, doch sollen vorerst nur 30.000 Tonnen eingeführt werden; erst allmählich soll diese Menge bis zur Maximallimite erhöht werden, wenn eine wesentliche Belebung im Märkisch-Ostrauer Kohlenrevier nachweisbar ist. Im Holz wurde Polen ein zollfreies Kontingent für Schleifholz zugesprochen. Strittig ist noch die polnische Forderung nach einem Bündholzkontingent.

## Beschleunigter Ausbau

### der Elektrizitätswirtschaft Polens?

Interessierte Wirtschaftskreise Polens haben eine energische Propagandaaktion zwecks Beschleunigung der Elektrifizierung des Landes eingeleitet. In bezug auf den Stromverbrauch steht Polen bekanntlich fast an letzter Stelle in Europa; es hat eigentlich nur noch die Sowjetunion hinter sich. Die Erzeugung von elektrischer Energie ist in Polen in den letzten Jahren um 20 Prozent gestiegen, so daß kaum 69 kW auf den Einwohner entfallen; dies ist eine überaus niedrige Ziffer. Sie erklärt sich vor allen Dingen aus dem überwiegend landwirtschaftlichen Charakter Polens, dem geringen Grad der Ausnutzung natürlicher Energiequellen, sowie vorwiegend in den letzten Jahren — auch aus dem allgemeinen Rückgang des Lebensstandards, der dazu führt, daß der Verbrauch von elektrischer Energie vielfach als Luxus angesehen wird.

Den größten Verbrauch an elektrischer Energie weist der westliche Teil Polens auf; die östlichen Teile Polens sind jedoch noch so gut wie gar nicht elektrifiziert. Interessant ist, daß von 626 Städten in Polen nur 250 Städte eigene Elektrizitätswerke besitzen, und daß 60 Prozent der Städte ihre elektrische Energie aus fremden Kraftquellen schöpfen. Dagegen sind von 12.610 Landgemeinden Polens nur 826 mit Elektrizität verfacht, d. i. 2,6 Prozent. Eigene Elektrizitätswerke besitzen nur 42 Gemeinden, d. i. genau 1/2 Prozent der Gesamtzahl der Landgemeinden Polens.

Auch der polnische Handelsminister hat in seiner kürzlichen Rede vor dem Haushaltsausschuß des Polnischen Sejm auf den unbefriedigenden Stand der polnischen Elektrizitätswirtschaft hingewiesen. Er brachte dabei zum Ausdruck, daß für die notwendigen Elektrifizierungsarbeiten in den nächsten 5 Jahren 1 Milliarde Zloty, in weiteren 15 Jahren 3½ Milliarden Zloty und später noch 8 Milliarden Zloty erforderlich seien. Über die Aufbringung dieser Mittel hat sich der polnische Handelsminister nicht ausgelassen. Bei der unzureichenden Kapitalbildung in Polen wird eine starke Heranziehung von Auslandskapital für diese Zwecke unentbehrlich sein.

EWD.

## Geldmarkt.

Der Wert für ein Gramm reinen Goldes wurde gemäß Verfüzung im „Monitor Politi“ für den 5. Februar auf 5,924 Zloty festgestellt.

Der Zinsatz der Bank Polski beträgt 5% der Lombardsatz 6%.

Der Zloty am 3. Februar. Danzig: Ueberweitung 57,84 bis 57,98, bar 57,86-57,97, Berlin: Ueberweitung gr. Scheine 46,85 bis 47,25, Prag: Ueberweitung 398,00, Wien: Ueberweitung 79,20, Paris: Ueberweitung —, Zürich: Ueberweitung 58,05, Mailand: Ueberweitung —, London: Ueberweitung 27,12.

Wardauer Börse vom 3. Februar. Umsatz, Verkauf — Rau. Belgien 123,85, 124,16 — 123,54, Belgrad — Budapest — Butarei —, Danzig 172,80, 173,23 — 172,37, Brilligors — Spanien —, Holland 356,85, 357,75 — 355,95, Japan — Konstantinopel —, Kopenhagen 121,75, 122,85 — 121,15, London 27,20, 27,34 — 27,06, New York 5,50, 5,53 — 5,47, Oslo —, Paris 35,01 — 34,83, Brag —, Riga — Sofia Stockholm 141,50, 142,20 — 139,80, Schweiz 171,70, 172,13 — 171,27, Tallin —, Wien 46,69, 46,81 — 46,57.

\* Paris Umsätze 34,92% — 34,91%.

Freihandelskurs des Reichsmark 210,50.

Berlin, 3. Februar. Umt. Devrienturie. New York 2,597—2,603, London 12,745—12,775, Holland 167,93—168,27, Norwegen 64,09 bis 64,21, Schweden 65,78—65,92, Belgien 58,52—58,41, Italien 21,93 bis 21,97, Frankreich 16,42—16,46, Schweiz 80,72—80,88, Prag 12,435 bis 12,455, Wien 47,20—47,30, Danzig 81,32—81,48, Warsaw 47,025—47,225.

Die Bank Polski zahlt heute für: 1 Dollar, gr. Scheine 5,48, 5,48, 3½, do, kleine 5,47, 3½, Kanada 5,42, 3½, 1 Pf. Sterling 27,65, 3½, 100 schweizer Franken 171,19, 3½, 100 franz. Franken 34,81, 3½, 100 deutsche Mark 209,10, 3½, Goldmark 212,34, 3½, 100 Danziger Gulden 172,29, 3½, 100 tschech. Kronen 24,05, 3½, 100 österreich. Schillinge 97,50, 3½, holländischer Gulden 352,95, 3½, Belgisch Belgas 123,49, 3½, ital. Lire 46,54, 3½.

## Altienmarkt.

Posener Börse vom 3. Februar. Es notierten: 5 prozent. Staatskonvert.-Anleihen 58,50 G., 4/4 prozent. Dollarbriefe der Posener Landschaft (1 Dollar = 5,46) 40 G., 4/4 prozent. Gold-Amortisations-Dollarbriefe der Posener Landschaft 46 G., 4 prozent. Konvert.-Pfandbriefe der Posener Landschaft 46 G., 4 prozent. Prämien-Dollar

Bromberg, Dienstag, den 6. Februar 1934.

## Der Haushaltsvoranschlag vom Gesamtausschus verabschiedet. 48 Millionen Zloty Defizit.

In der Mittwochs-Sitzung der Haushaltskommission des Sejm wurde der Staatshaushalt in dritter Lesung angenommen. Bei dieser Gelegenheit gelangte auch eine Resolution des Abg. Wagner vom Regierungsklub zur Annahme, in der die Regierung ersucht wird, den Kriegsinvaliden durch die Schaffung von Arbeitsstätten eine Erleichterung ihres Loses zu bringen und sie vorzugsweise im Rahmen der in Kraft befindlichen Gesetzgebung zu beschäftigen.

Nach einer kurzen Pause schilderte der Generalreferent des Staatshaushalts, Abg. Niedziński, die gegenwärtige Lage im Lande. Er wies zunächst darauf hin, daß sowohl die Einzelberichterstatter als auch die Minister in vorsichtiger Weise eine Besserung der wirtschaftlichen Lage festgestellt hätten, die sich auf den verschiedensten Gebieten bemerkbar gemacht habe. Trotz der geringeren Budgetsumme sei zwar ein Fehlbetrag zu verzeichnen; doch im Vergleich zu anderen Staaten halte Polen in dieser Hinsicht die Mittellinie. Der Fehlbetrag in den neun Monaten des laufenden Staatshaushaltjahrs stelle 14 Prozent der Gesamteinflüsse des Staates dar; doch werde der Fehlbetrag ausgeglichen werden. Über die Währung erklärte Abg. Niedziński, daß die Regierung den Einstützungen der Anhänger der Inflation kein Gehör geschenkt habe. Die Bevölkerung in Polen wünsche keine Inflation. Der Redner gab dann ein Bild über die Beteiligung des Auslandskapitals an polnischen Unternehmungen. Er führte dazu u. a. folgendes aus:



### Der Druck der Wirtschaftskrise

hält noch immer an. Wer ihm widerstehen will, muß wissen, wohin die Welt treibt. Nur eine gut informierte Tageszeitung hält Sie über Politik und Wirtschaft auf dem Laufenden. Bestellen Sie deshalb noch heute die „Deutsche Rundschau in Polen.“

„Wir besitzen in unserem Aktienkapital: in der Naphtha-Industrie 84 Prozent fremdes Kapital, in der Bergwerks- und Hüttenindustrie 77,1 Prozent, in den Elektrizitätswerken 75,4 Prozent, in der elektrotechnischen Industrie 47,4 Prozent, in der chemischen Industrie 41,5 Prozent, in der metallurgischen Industrie 28,8 Prozent, in der Web-Industrie 28,1 Prozent fremdes Kapital. Das geringste Auslandskapital befindet sich im Handel, und zwar 17,2 Prozent. Die allgemeine Beteiligung des Auslandes am Aktien-Kapital steigt ständig. Im Jahre 1930 betrug sie 38,1 Prozent, im Jahre 1931 — 44,6 Prozent, im Jahre 1932 — 45,6 Prozent und im Jahre 1933 — 46,7 Prozent. Nach Ländern geordnet haben wir, wenn man die sechs größten Industrien berücksichtigt: 25,8 Prozent französisches Kapital, 25 Prozent deutsches, 21,8 Prozent amerikanisches Kapital und dann weiter beginnend von dem belgischen mit 9,4 Prozent bis zu dem tschechoslowakischen mit 1,1 Prozent.“

„Man müßte sich bemühen, das Auslandskapital, das sich in Polen zu Spekulations- und Raubzwecken befindet, und den Interessen des Landes nicht Rechnung trägt, loszumerden. Auf die Lage in der Landwirtschaft eingehend, stellte der Referent fest, daß die Verschuldung der Landwirtschaft 4 Milliarden 600 Millionen Zloty beträgt. Die jährliche Bedienung dieser Anleihen betrug 480 Millionen Zloty. Dank der Aktion der Regierung betrugen die Erleichterungen in der jährlichen Bedienung etwa 205 Millionen Zloty. Schließlich gab der Referent einen Überblick über das Finanzgesetz, das an Ausgaben 2 184 552 000 Zloty und an Einnahmen 2 136 254 150 Zloty vor sieht. Das Defizit beträgt somit 48 298 443 Zloty.“

Nach einer kurzen Aussprache wurde das Finanzgesetz angenommen.

\*

### Österreich bittet Polen um Vermittlung.

Die „Reichspost“, das Wiener Organ der Christlich-sozialen Partei, betont in einer Korrespondenz aus Warschau, die die Überschrift „Polen und Österreich“ trägt, daß für Polen der Kampf Österreichs um die Unabhängigkeit eine ganz besondere Bedeutung besteht. Seinerzeit habe man von einigen Seiten Polen den Vorwurf gemacht, daß es in der Frage des Anschlusses ein gewisses Desinteresse verrate. Tatsächlich hätten vor der Hitler-Ara diese Vorwürfe einer gewissen Grundlage nicht entbehrt. Man habe zwar an den Sympathien Polens zu Österreich nicht zweifeln können, es sei jedoch

Tatsache gewesen, daß einige polnische Kreise nach dem Kriege immer weniger an die Möglichkeit geglaubt hätten, die Unabhängigkeit Österreichs zu erhalten.

Das Blatt erinnert daran, daß Roman Dmowski als damaliger Vertreter der Polnischen Regierung in Versailles vollkommen offen für den Anschluß Österreichs an Deutschland eingetreten sei. Vom Jahre 1923 seien jedoch alle diese Argumente grundlos geworden. Polen zeige jetzt Österreich gegenüber in seinem Kampfe um die Unabhängigkeit ein volles Verständnis (?) und hoffe in seinen Bemühungen um die Erhaltung des Friedens, daß es schließlich gelingen werde, Deutschland zu bewegen, einen freundlichen Standpunkt gegenüber Österreich einzunehmen.

In Wiener politischen Kreisen soll dieser Artikel den Eindruck eines Angebots an die Adresse Polens hervorgerufen haben, die Rolle eines Vermittlers zwischen Österreich und Deutschland zu übernehmen. Man hofft, daß dank den guten Beziehungen, die zwischen Polen und Deutschland nach der Unterzeichnung des letzten Nichtangriffspaktes bestünden, eine solche Vermittlungsaktion Aussicht auf Gelingen hätten.

Wir glauben, daß die Polnische Regierung es ganz entschieden ablehnen wird, in einen ausgesprochenen Familiennärrtum einzutreten. Der Gedanke der „Reichspost“ ist peinlich, höchst peinlich.

### Opfer der kosmischen Strahlen?

#### Rätsel um den Tod der russischen Stratosphärenflieger.

Noch ist das tragische Schicksal der russischen Stratosphärenflieger von einem geheimnisvollen Schleier umgeben, und es erscheint fraglich, ob es der Untersuchungskommission, die ihre Arbeit unverzüglich aufgenommen hat, gelingen wird, ihn zu lüften. Nachdem die Glücksschiffahrt von dem errungenen Erford durch den Alter gedrungen war, nachdem die Piloten ihren Familien Grüße gesandt und sie benachrichtigt hatten, daß sie sich nun zur Landung anschickten, dachte kein Mensch mehr daran, daß dieser glücklich begonnene Flug ein so unglückliches Ende nehmen könnte. Alle früheren Stratosphärenflüge waren, soweit die Ballons überhaupt in die Höhe kamen, erfolgreich beendet worden, und man hatte auf diese Weise sich daran gewöhnt, die Gefahren der Stratosphäre zu unterschätzen. Man hatte auch längst vergessen, welch lange Stunden die Welt durchlebt hatte, als von Professor Piccard jede Nachricht fehlte, der, glücklich dem Tode entronnen, im einsamen Hochgebirge gelandet war.

Wenn man nach den Ursachen der Katastrophe sucht, ist man naturgemäß nur auf Vermutungen angewiesen. Man weiß, daß Augenzeugenberichte über aufregende Ereignisse vorsichtig zu bewerten sind, aber allem Anschein nach, bietet sich folgender Tatbestand: Der Ballon ging langsam nieder. Nachdem er in etwa 300 Meter Höhe über der Bahnlinie Moskau-Kasan getrieben hatte, ertönten

zwei mächtige Detonationen, plötzlich löste sich die Gondel vom Ballon, stürzte ab und

grub sich 3 Meter tief in den Erdboden.

Viele Zeit dauerte es, bis die völlig eingedrückte Gondel ans Tageslicht gebracht werden konnte. Im Innern der Kugel bot sich ein furchtbarer Anblick. Die drei Piloten lagen, teilweise zur Unkenntlichkeit verstümmelt, am Boden. Die Einrichtung und die an Bord befindlichen Meßinstrumente bildeten mit den Fenstern einen unentwirrbaren Haufen von Glassplittern, Drahten und Metallteilen. Daneben fand man die Überreste des Frühstücks, das die Stratosphärenflieger offenbar kurz vor dem Absturz eingenommen hatten. Nur ein einziges Instrument, das besonders geschützt war, ist wie durch ein Wunder erhalten geblieben:

Der Höhenmesser, der 20 800 Meter angezeigt.

Es wird nicht leicht sein, aus diesen unzureichenden Angaben den Verlauf der Katastrophe zu rekonstruieren. Es ist nicht wahrscheinlich, daß die Forscher erst bei dem Aufruhr der Gondel auf die Erde getötet wurden. Man neigt eher zu der Annahme, daß der Tod bereits in höheren Luftschichten eingetreten ist. Diese Ansicht wird damit begründet, daß der Ballon eine größere Fallgeschwindigkeit gehabt haben müßte, wenn die Flieger am Leben geblieben wären, da sie in diesem Falle die Fallventile geöffnet hätten. Zwei Ursachen können den Tod herbeigeführt haben, entweder ein Versagen der Sauerstoffapparate, oder ein Undichtwerden der Fenster, oder der Gondelwand. Oder aber

sollten die Flieger Opfer der kosmischen Strahlen geworden sein,

deren Erforschung ihr Flug in erster Linie galt? Sollten sie die Grenze überschritten haben, die die Natur dem Menschen gesetzt hat? Diese Frage wird wohl in absehbarer Zeit nicht beantwortet werden können.

Von besonderem Interesse sind in diesem Zusammenhang die Äußerungen Professor Piccards, des Vaters des Stratosphärenfluges. Seiner Ansicht nach war es eine schwere Unterlassung, daß die Russen die Russen keine Fallschirme an Bord hatten. Er glaubt, daß diese Unterlassung einzig und allein die Katastrophe verschuldet hat. Er selbst führte auf seinen Flügen drei Fallschirme mit, von denen der eine für die Gondel bestimmt war, die er zu Boden bringen sollte, wenn sie sich von der Ballonhülle löste, während die beiden anderen ihn und seinen Gefährten retten sollten. Im übrigen meint er, daß die Explosion auf Nichtfunktionieren der Ablaufventile zurückzuführen sein könnte.

Die Meldung eines Funkamateurs, der einen Funksprud empfangen haben will, wonach der Ballon von einer Eisdecke eingehüllt gewesen sein soll, wird von der Untersuchungskommission dementiert.

Auf jeden Fall wird man aus dem tragischen Ausgang des russischen Stratosphärenfluges die Lehre ziehen müssen, daß es notwendig ist, die Gegebenheiten der Stratosphäre zunächst durch unbemannte Ballons zu erforschen, bevor an neue Stratosphärenflüge gedacht werden kann.

## Deutschlands Vorschläge zur Abrüstung.

### Die Antwort an Frankreich. — Die deutschen Gegenfragen.

Auf das Aide-Mémoire der Französischen Regierung vom 1. Januar 1934 hat die Deutsche Regierung am 19. Januar in einem Memorandum geantwortet, dem wir folgenden Auszug entnehmen:

Die Deutsche Regierung begrüßt es, daß die Französische Regierung die Anregung unmittelbar diplomatischer Verhandlungen zwischen den beiden Regierungen über die zwischen ihren Ländern schwelenden Probleme aufgenommen und daß sie in der wichtigsten akuten Frage, der Abrüstungsfrage, ausführlich dargelegt hat, welche Stellung sie zu den vorangegangenen Erklärungen der Deutschen Regierung einnimmt und welche Gesichtspunkte sie selbst für die weitere Behandlung dieser Frage geltend zu machen hat. Die Deutsche Regierung hat die Ausführungen des französischen Aide-Mémoires hierüber in voller Unvorangekommenheit und unter dem entscheidenden Gesichtspunkt geprüft, ob und welche Möglichkeiten danach für die Verwirklichung des Gedankens der allgemeinen Abrüstung heute als gegeben erscheinen.

#### I.

Bevor die Deutsche Regierung auf die Kritik eingeht, die das französische Aide-Mémoire an dem deutschen Vorschlag zur Abrüstungsfrage übt, möchte sie sich zu dem Plan äußern, den die Französische Regierung jenem Vorschlag gegenüberstellen zu sollen geglaubt hat. Welches würde die Lage sein, die geschaffen würde, wenn es zu einer Konvention auf der Grundlage des französischen Plans käme?

**Auf dem wichtigen Gebiet des Kriegsmaterials würde die Abrüstung um mehrere Jahre hinausgeschoben.**

Während dieser Zeit würden die hochgerüsteten Staaten ihr gesamtes schweres Waffendmaterial auch in soweit unvermindert erhalten, als es in erster Linie für Angriffsziele in Betracht kommt. Es fragt sich, ob es demgegenüber vom Standpunkt der allgemeinen Sicherheit ins Gewicht fallen würde, wenn die hochgerüsteten Staaten während dieser Zeit auf die Neuerstellung schwerer Angriffswaffen verzichten. Deutschland würde seinerseits auf die im Versailler Vertrag vorgesehenen, völlig unzureichenden Waffenarten beschränkt bleiben, hätte aber während dieser Periode gleichwohl die Umbildung der Reichswehr vorzunehmen. Wie soll jedoch die Umbildung eines Heeres praktisch durchgeführt werden, wenn ihm nicht von vornherein das für seine Verhandlungsmöglichkeit notwendige Material zur Verfügung steht? Wie kann bei einer derartigen Umbildung der Reichswehr die deutsche Sicherheit

die deutsche Sicherheit auch nur einigermaßen gewährleistet werden?

Was die Frage der Personalstärke anlangt, so wäre die Vereinheitlichung der Heeresstypen natürlich davon abhängig, daß der vorgesehene Typus auch von den anderen Staaten angenommen wird. Außerdem kann aber der Wert der von Frankreich schon für die erste Periode zugestandenen Herabsetzung seiner Personalbestände erst dann beurteilt werden, wenn feststeht, was mit den französischen Überseetruppen geschehen soll. Für die in Afrika stehenden Truppen sind alle organisatorischen Vorbereitungen getroffen, um sie jederzeit binnen kurzer Zeit nach Frankreich bringen zu können. Liegt unter diesen Umständen nicht die Annahme nahe, daß die Herabsetzung der Heimatstreitkräfte stets durch Heranziehung von Überseetruppen wieder wettgemacht werden könnte, sofern nicht auch die letzteren in das System der Herabsetzung der Personalbestände einbezogen werden?

Hinsichtlich der

**Luftstreitkräfte**

wäre zu überlegen, ob nicht mit der nach dem französischen Aide-Mémoire vorgesehenen Methode ihrer Verminderung das wichtige Prinzip aufgegeben würde, alle großen Luftfleotten auf einem einheitlichen Niveau einander anzugleichen. Aber auch hiervon abgesehen stellt sich für Deutschland die Frage, ob es für die erste Phase und sogar für die zweite Phase der Konvention dabei bleiben soll, daß es keinerlei militärische Luftfahrt bestätigt. Falls diese Frage nach dem französischen Plan zu bejahen wäre, würde auch die vorgeschlagene Herabsetzung der Luftstreitkräfte der anderen Staaten an dem Zustand der radikalen Ungleichheit und der völligen Wehrlosigkeit Deutschlands in der Luft praktisch nichts ändern. Sind die Ausführungen des Aide-Mémoire über die Kontrolle etwa dahin zu verstehen, daß das ganze Regime der zweiten Phase von den Erfahrungen während der ersten Phase abhängig gemacht werden soll? Wenn das die Absicht wäre, so würde

**die Durchführung der allgemeinen Abrüstung auch für diese zweite Phase mit einem gefährlichen Unsicherheitsfaktor belastet**

werden. Es liegt auf der Hand, daß die Voraussetzung der Parität der Kontrolle nicht mehr gegeben wäre, wenn sich die Kontrolle praktisch in den bereits auf Grund der Friedensverträge aufgerüsteten Ländern in ganz anderer Weise als in den übrigen Ländern auswirken würde. Würden sie nicht, da sie in den bereits abgerüsteten Ländern ein viel weiteres Anwendungsbereich hätten, hier, auch bei loyalster Vertragsfüllung viel leichter als in den anderen Ländern zu Differenzen Anlaß geben, die dazu ausgenutzt werden könnten, das Regime der zweiten Phase noch weiter hinzuzaubern?

Selbst wenn sich diese Gefahr beseitigen lasse, bleibt aber für Deutschland die Frage entscheidend, ob seine Diskriminierung

noch um eine weitere Reihe von Jahren verlängert werden soll. Können die anderen Mächte für einen solchen, mit der Ehre und Sicherheit Deutschlands unvereinbaren Plan irgendeinen stichhaltigen Grund anführen? Das ist nach der festen Überzeugung der Deutschen Regierung völlig ausgeschlossen.

## II.

### Beweis man sich die Hauptpunkte des französischen Planes

und seine Folgen vergegenwärtigt, erheben sich ernste Zweifel darüber, ob auf diesem Wege eine Regelung des Abrüstungsproblems gefunden werden kann, die wirklich der Gerechtigkeit entsprechen und der Sicherung des Friedens dienen würde. Alles in allem betrachtet, erscheint der Deutschen Regierung der Stand des Problems auch heute noch in dem gleichen Lichte wie vor einigen Monaten, als sie sich wegen des vollen Verfalls der General Methode zum Austritt aus dem Völkerbund und zum Verlassen der Abrüstungskonferenz verabschiedet und sich zu einem neuen Vorschlag entschloß. Die Deutsche Regierung bedauert es auf das lebhafteste, daß die Französische Regierung den Ausgangspunkt dieses Vorschlages in den Ausführungen ihres Alde-Memoirs nicht gewürdigt hat. Nicht weil sie den Gedanken der Abrüstung aufsieht und statt dessen eine Aufzehrung Deutschlands fordern wollte, hat die Deutsche Regierung ihren Vorschlag gemacht.

Die Deutsche Regierung würde es noch immer für die beste Lösung halten, wenn alle Länder ihre Rüstungen entsprechend der im Versailler Vertrag vorgesehenen Entwaffnung herabsetzen.

Wenn der Vorschlag der Deutschen Regierung dahingehend eine erste und schnelle Regelung auf der Grundlage der Limitierung der Rüstungen der hochgerüsteten Staaten auf ihren jetzigen Rüstungsstand zu suchen, so ist dies allein deswegen geschehen, weil nach ihrer Überzeugung der Verlauf der nun bald acht Jahre andauernden Verhandlungen klar gezeigt hat, daß die hauptsächlich in Betracht kommenden hochgerüsteten Mächte gegenwärtig zu einer wirklich einschneidenden Abrüstung nicht bereit sind. Selbstverständlich ist es aber nicht der Sinn des deutschen Vorschlags, jetzt auch solche einzelnen Abrüstungsmaßnahmen hinzufügt zu schließen, über die eine Einigung alsbald möglich erscheint. Diese Rüstungsbeschränkungen werden jedoch keinesfalls ein Ausmaß erreichen, daß damit die Gleichberechtigung Deutschlands verwirklicht wäre. Sieht man dieser Realität ins Auge, dann bietet sich, um überhaupt zu einer halbigen vertraglichen Regelung zu kommen, kein anderer Ausweg, als die Abrüstungsmaßnahmen, über die eine Einigung im gegenwärtigen Zeitpunkt möglich ist, festzulegen, im übrigen aber die Rüstungen der hochgerüsteten Staaten für die Dauer der ersten Konvention auf den gegenwärtigen Stand zu begrenzen und die Gleichberechtigung Deutschlands durch eine gewisse Anpassung seiner Rüstungen an das Rüstungsniveau der anderen Länder zu verwirklichen.

Es ist auch nicht abzusehen, inwiefern die Durchführung des deutschen Vorschlages ein

### Wettrüsten

zur Folge haben könnte.

Es würde sich für Deutschland nur um die Schaffung einer Verteidigungsarmee handeln, die nicht im entferntesten eine Bedrohung für irgendein anderes Land darstellen könnte.

Überdies geht der deutsche Vorschlag ja dahin, daß für alle Staaten bestimmte Rüstungsgrenzen vertraglich festgelegt werden sollen, wodurch die Möglichkeit eines Wettrüstens von vornherein ausgeschlossen werden würde.

Ebensoviel kann die Deutsche Regierung den Einwand anerkennen, daß die Biffer von

300 000 Mann für die deutsche Verteidigungsarmee zu hoch gegriffen sei. Diese Biffer bedeuten schon angesichts der geographischen Verhältnisse, insbesondere angesichts der Länge und der Beschaffenheit der deutschen Grenzen das Minimum, um dessen, was Deutschland unter den gegenwärtigen Umständen für seine Sicherheit braucht. Das erhellt besonders dann, wenn man diese Biffer mit den Biffen der hochgerüsteten Nachbarn Deutschlands vergleicht. Dabei ist zu bedenken, daß alle diese Länder über gewaltige Mengen ausgebildeter Reserven verfügen, da sie seit dem Ende des Krieges auf Grund der bei ihnen bestehenden allgemeinen Wehrpflicht die reale militärfähige Jugend einer Ausbildung im Heere unterzogen haben. Diese Reserven belaufen sich allein in Frankreich auf etwa fünf Millionen.

Den ausgebildeten Reserven der anderen Länder hat Deutschland einen vergleichbaren Faktor nicht gegenüberzustellen. Insbesondere ist es unmöglich, die in Deutschland bestehenden politischen Organisationen mit den militärischen Reserven anderer Länder auf eine Stufe zu stellen. Im übrigen hat sich ja die Deutsche Regierung bereit erklärt, den nichtmilitärischen Charakter der in Rede stehenden Verbände der geplanten internationalen Kontrolle zu unterstellen, sofern die anderen Länder für ähnliche bei ihnen bestehende Organisationen die gleiche Verpflichtung übernehmen.

Was die Frage der Polizei anlangt, so wird sich eine Verständigung darüber voraussichtlich unschwer erzielen lassen.

Schließlich ist bei der Beurteilung der Biffer von 300 000 Mann noch zu berücksichtigen, daß es sich hierbei um Soldaten mit kurzer Dienstzeit handeln würde, während die Reichswehr aus Berufssoldaten mit 12-jähriger Dienstzeit besteht. Die Französische Regierung selbst hat stets die Auffassung vertreten, daß der militärische Wert kurzdienernder Soldaten erheblich geringer zu veranschlagen ist, als derjenige von Berufssoldaten. Auch unter diesem Gesichtspunkt wäre es verfehlt, in der Biffer von 300 000 Mann eine wesentliche Erhöhung der gegenwärtigen Wehrkraft Deutschlands sehen zu wollen.

Zu den Einwendungen des Alde-Mémoire gegen die von der Deutschen Regierung für notwendig gehaltene

### Ausstattung der künftigen deutschen Armee mit Verteidigungswaffen

ist bereits oben bemerkt worden, daß die Umwandlung der Reichswehr in eine Armee mit kurzer Dienstzeit praktisch

nicht durchführbar ist, wenn dieser Armee nicht gleichzeitig mit der Umwandlung die notwendigen Waffen gegeben werden.

Was schließlich die Einzelheiten des in der Konvention vorauszuhenden Kontrollsystems anlangt, so handelt es sich dabei um Fragen technischer Art, über die unschwer eine Einigung zu erzielen sein wird.

## III.

Die vorstehenden Ausführungen zeigen, daß die Hauptpunkte, in denen die Ansichten der beiden Regierungen hinsichtlich des Abrüstungsproblems noch auseinandergehen, die

### Frage der Berechnung der Personalstärke und die Frage des Zeitpunktes der Ausstattung

der künftigen deutschen Armee mit Verteidigungswaffen sind. In beiden Fragen ergibt sich aber nach Ansicht der Deutschen Regierung die zu treffende Regelung im Grunde von selbst, wenn man die hierbei in Betracht kommenden Gesichtspunkte sachlicher, rechtlicher und moralischer Art unvoreingenommen würdet. Die Französische Regierung kann nicht verkennen, daß das, was die Deutsche Regierung in dieser Beziehung fordert zu müssen glaubt, weit hinter dem zurückbleibt, was Deutschland bei wirklich vollständiger Durchführung der Gleichberechtigung anzubilligen wäre.

Auch wenn die künftige deutsche Armee mit kurzer Dienstzeit 300 000 Mann stark ist, und wenn sie gleichzeitig mit der Umwandlung der Reichswehr in den neuen Armeotypus die notwendigen Verteidigungswaffen erhält, behalten Frankreich und die anderen hochgerüsteten Staaten einen gewaltigen

### Vorsprung auf dem Gebiete der Rüstungen.

Unter diesen Umständen könnte die Ablehnung der deutschen Forderungen nur bedeuten, daß man die Gleichberechtigung Deutschlands in Wahrheit nicht anerkennen will. Die Deutsche Regierung hofft deshalb, daß sich die Französische Regierung dem deutschen Standpunkt nicht verschließen wird.

Dass und in welchem Grade Deutschland zur internationalen Zusammenarbeit bereit ist, ergibt sich aus seinem Angebot des Abschlusses von Nichtangriffspakt.

Gleichzeitig mit dem Memorandum hat die Deutsche Regierung einige Fragen an die Französische Regierung gerichtet, die hier wiedergegeben werden:

### Die deutschen Fragen an Frankreich.

1. Auf welche Höchststärke sollen die gesamten französischen Personalbestände in Heimat und übersee herabgesetzt werden?

### Italiens Abrüstungs-Vorschläge.

Zugleich mit dem englischen Weiß-Buch zur Abrüstungsfrage veröffentlicht die Agencia Stefani eine Verlauscharung, die den Standpunkt der Italienischen Regierung zum Abrüstungsproblem enthält, so wie er bereits von Mussolini Anfang Januar Sir John Simon bei seinem Besuch in Rom dargelegt worden war. Der Text umfaßt etwa 10 Schreibmaschinenseiten und ist in zehn Abschnitte eingeteilt, dessen Inhalt u. a. folgendes besagt:

In der Einleitung stellt die Italienische Regierung fest, daß in der Abrüstungsfrage keine Zeit mehr verloren werden darf. Es besteht die Gefahr, daß, wenn man nicht zu einem Abkommen kommt, die Tatsache der Gleichberechtigung sich vollzieht außerhalb jener Übereinkommen, die sie zulassen und ihre Form regeln. Die Feststellung birgt in sich die Frage nach der Möglichkeit und dem Willen eventueller Sanktionen anwendung. Aber die einfache Erwagung einer solchen Möglichkeit läßt schon den Ernst einer Lage ermessen, die im Falle einer nicht aufzuhemmenden Einigung eintreten würde.

Es ist unleugbar, daß Deutschland und den anderen durch die Verträge entwaffneten Staaten die Gleichberechtigung feierlich anerkannt worden ist. Die Möglichkeit, in der sich die Unterzeichnermächte der Verträge befinden, sofort ihre materiellen Rüstungen auf ein Niveau herabzusehen, das sich dem der deutschen Abrüstung in vernünftigem Maße nähert, verleiht den deutschen Forderungen nach Erhöhung des Rüstungsstandes

### eine moralische Kraft,

deren Vorhandensein nicht leicht zu leugnen ist, und man kann darlegen, daß auch die Frage der Sicherheit zugunsten Deutschlands spricht.

Die Italienische Regierung kann nicht umhin, den Friedenserklärungen des Reichspräsidenten von Hindenburg und des Reichskanzlers Hitler die größte Beachtung zu schenken. Abgesehen davon, daß Abkommen nicht auf Misstrauen aufgebaut werden können, muß man zugeben, daß

### die wiederholten gleichlautenden Erklärungen des deutschen Regierungschefs ein sicheres Unterfang

dafür sind, daß klare und freiwillig angenommene Abkommen für die Dauer ihrer Gültigkeit nicht durch weitergehende und auf Abänderung zielende Forderungen diplomatisch gefälscht würden.

Die Italienische Regierung ist der Ansicht, daß es noch möglich ist, zu einem Abkommen zu gelangen unter Bedingungen, die dem Weltgewissen eine vielleicht nur teilweise, aber immerhin positive Genugtuung verleihen würden.

### Die Italienische Regierung hält folgendes Abkommen

als im Rahmen des Möglichen liegend: Es könnte gelten bis zum 31. Dezember 1940 und müßte vor allem folgende Verpflichtungen enthalten:

Abschaffung des chemischen Krieges mit Kontrolle über Vorbereitung und Ausbildung.

Verbot des Bombenabwurfs auf Zivilbevölkerung, wobei zu bemerken ist, daß auf dem Gebiete der Abschaffung des Luftbombardements noch radikalere Maßnahmen erreicht werden können. Diese Maßnahmen würden die Lösung der Frage der deutschen Gleichberechtigung in der Luft sehr erleichtern.

Beschränkung der Militärausgaben der durch die Friedensverträge nicht beschränkten Mächte auf ihren gegenwärtigen Stand.

Beschränkung des Heeresmaterials derselben Mächte auf den gegenwärtigen Stand.

2. In welcher Weise sollen bei der in dem französischen Alde-Mémoire vorgesehenen Regelung die Überseetruppen und die ausgebildeten Reserven Frankreichs in Rechnung gestellt werden?

3. Ist Frankreich bereit, falls die Umwandlung der Heere in Verteidigungsheere mit kurzer Dienstzeit sich nicht auf die im Heimat- wie im Überseegebiet stehenden Überseesträfte erstreckt, eine Verpflichtung zu übernehmen, Überseetruppen in Kriegs- und Friedenszeiten im Heimatgebiet weder zu stationieren noch zu verwenden?

4. Was soll mit den das Kaliber von 15 Centimeter überschreitenden Geschützen der heimlichen Artillerie geschehen? Sollen sie zerstört werden? Soll auch weiterhin die Ausbildung an diesen Geschützen zulässig sein?

5. Welche Höchsttonnage soll für Tanks vorgesehen werden und was soll mit den diese Höchsttonnage überschreitenden Tanks geschehen?

6. Denkt die Französische Regierung für alle anderen Länder an eine zahlenmäßige Beschränkung einzelner Waffengattungen, und zwar unter Einschluß der Lagernden Bestände? Welche Waffengattungen sind dies?

7. Mit welchem Material sollen die französischen Truppen, die der Vereinheitlichung der Heere nicht unterworfen werden, ausgerüstet werden?

8. Binnen welcher Frist würde die Herabsetzung der im Dienst befindlichen Flugzeuge um 50 vom Hundert durchgeführt werden? Soll die Beseitigung der aussehenden Flugzeuge durch Zerstörung erfolgen oder auf welche andere Weise?

9. Worauf soll sich die Kontrolle der Zivil-Luftfahrt und der Flugzeugherstellung erstrecken, die nach dem französischen Vorschlag die Voraussetzung für die Herabsetzung der im aktiven Dienst befindlichen Militärluftzeuge sein soll?

10. Soll die allgemeine Abschaffung der Militärluftfahrt in der Konvention für einen bestimmten Zeitpunkt endgültig festgelegt werden und für welchen?

11. Soll das Bombenabwurfsverbot, das die Französische Regierung anzunehmen bereit ist, allgemein und absolut sein oder welchen konkreten Einschränkungen soll es unterworfen werden?

12. Sind die Ausführungen des Alde-Mémoire über die Kontrolle des Schießmaterials so zu verstehen, daß Frankreich für sich nur die Kontrolle der Fabrikation und der Einfuhr anzunehmen bereit ist, oder soll sich diese Kontrolle auch auf die Bestände an im Dienst befindlichem und Lagerndem Material erstrecken?

13. Welche Stellung nimmt die Französische Regierung hinsichtlich der Rüstungen zur See ein?

Was die Effektivkräfte betrifft, so geht die deutsche Forderung nach 300 000 Mann von der Tatsache aus, daß die bewaffneten Mächte ihre Effektivitäten nicht auf die Ziffern des Macdonalds-Planes heruntersezten, sondern die angeblichsten Ziffern beibehalten. Wenn die Herabsetzung in Betracht gezogen wird, erklärt sich Deutschland bereit, über die oben genannte Ziffer mit sich reden zu lassen. Bei dieser Lage am ehesten die Italienische Regierung, wenn sie die angeblichsten Effektivitäten zum Beispiel Frankreichs, Polens und der Tschechoslowakei betrachtet, ernstlich daran, ob man mit Recht die Behauptung aufstellen kann, daß die im Macdonalds-Plan angeborenen Verhältnisse in den deutschen Vorschlägen zugunsten Deutschlands verändert worden seien.

Das Problem der Herabsetzung und gegenseitigen Abwägung der Effektivitäten ist so kompliziert und wirkt so viel Fragen auf, daß dadurch der Abschluß eines Abkommens in Frage gestellt würde. Es ist deshalb besser auf der Basis des Status quo und der von den deutschen Vorschlägen angebotenen Beschränkung zu verhandeln.

Was die Etappen betrifft, in denen die Umformung und Vermehrung der deutschen Kräfte vor sich zu gehen hätte, so glaubt die Italienische Regierung, daß diese verpflichtend festgelegt werden könnten. Es ist auch zu beachten, daß der Vorgang der Umformung an sich schon eine Schwächung der Schlagkraft nicht nur der Offensiven, sondern auch der Defensiven mit sich bringt.

Während es schwer zu sein scheint, den deutschen Forderungen in bezug auf defensive Rüstung 15-Centimeter-Geschütze, Flugabwehr-Geschütze, Panzerwagen zu 6 To. Erlkundungs- und Jagdflugzeuge grundsätzlich die Zustimmung zu versagen, so können die Grenzen und die Verhältnisse zwischen Defensivwaffen und Effektivkräften noch Gegenstand der Diskussion bilden.

Für die Etappen müßte man eine Revision zur nächsten Seekonferenz ausschieben.

Den hier vorgelegten Budgets gegenüber würde Frankreich einen sofortigen und wirksamen Gegenwert erhalten in der Aufrechterhaltung seiner Gesamt-Rüstung. Ohne Zweifel würde das von der technisch-militärischen Seite aus gesehen genügen, um ihm für die ganze Dauer des Abkommens eine unbezweifelbare Sicherheit zu garantieren.

Was die Sicherheit durch die Verträge betrifft, so ist es überflüssig, an den Pakt von Rom und an den Pakt von Locarno zu erinnern. Der Viererpakt erhält seinen Wert durch die in ihm vorgesehene dauernde und methodische Zusammenarbeit der großen Westmächte. Dem Viererpakt fühlt sich Italien als Garant loyal verpflichtet und weiß sich hierin mit der Regierung von London einig.

Die Deutsche Regierung hat übrigens den Abschluß von zehnjährigen Nichtangriffspakt mit allen seinen Nachbarn angeboten.

Ein letzter und wesentlicher Gegenwert für die Annahme der deutschen Forderungen, der außerdem einen neuen Beitrag zur Sicherheit liefern würde, könnte die Verpflichtung Deutschlands sein, nach Gewährung zurück zu ziehen, nicht nur um das Abrüstungsabkommen zu unterzeichnen, sondern um seinen Sitz im Völkerbundrat wieder einzunehmen. Die Italienische Regierung weist nachdrücklich darauf hin, von welchem Interesse ein solches Ereignis sein würde.

Zum Schlus betont die Italienische Regierung ausdrücklich die Notwendigkeit, daß der angeblich im Gange befindliche Gedanken austausch endlich soviel Fortschritte zeitige, daß er eine Zusammenarbeit der Außenminister oder Regierungschefs der vier großen Westmächte rechtfertigen würde. Zu einer solchen Zusammenkunft könnten auch die Vertreter anderer Großmächte eingeladen werden.